Evropski parlament
2024-2029

Odbor za varnost in obrambo

2025/2143(INI)

12.11.2025

PREDLOGI SPREMEMB
1 - 275

Osnutek poročila
Tobias Cremer
(PE778.252v01-00)

Odpravljanje ovir na enotnem trgu za obrambo
(2025/2143(INI))

Predlog spremembe 1
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
– ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije (PDEU),	– ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije (PDEU), ***zlasti člena 346,***

Or. en

Predlog spremembe 2
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 1 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji (PEU), zlasti členov 4(2) in 24(2),

Or. en

Predlog spremembe 3
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju svoje resolucije z dne 25. marca 2021 o izvajanju Direktive 2009/81/ES glede oddaje naročil na področju obrambe in varnosti ter Direktive 2009/43/ES glede prenosa obrambnih proizvodov (2019/2204(INI)),

Or. en

Predlog spremembe 4
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
– ob upoštevanju sklepov Evropskega sveta o evropski obrambi, zlasti tistih z dne 26. junija 2025, 20. marca 2025 ***in*** 6. marca 2025,	– ob upoštevanju sklepov Evropskega sveta o evropski obrambi, zlasti tistih z dne 26. junija 2025, 20. marca 2025**,** 6. marca 2025 ***in 23. oktobra 2025***,

Or. en

Predlog spremembe 5
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 23 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju poročila Odbora za ustavne zadeve o institucionalnih vidikih poročila o prihodnosti evropske konkurenčnosti (Draghijevo poročilo) (2025/2013(INI)),

Or. en

Predlog spremembe 6
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 23 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju svoje resolucije z dne 2. aprila 2025 o izvajanju skupne zunanje in varnostne politike – letno poročilo za leto 2024 (2024/2080(INI)),

Or. en

Predlog spremembe 7
Nicolás Pascual de la Parte, Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava A

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
A. ker glede na vse večje geopolitične grožnje, zlasti ***zaradi ruske agresije v Evropi in krize*** na Bližnjem vzhodu***,*** 90 % državljanov EU upravičeno pričakuje okrepljeno sodelovanje EU na področju varnosti in obrambe, da bi jih zaščitila ter branila svoje interese in vrednote na svetovnem prizorišču[8];	A. ker glede na vse večje geopolitične grožnje, zlasti ***sedanjo rusko vojaško agresijo proti Ukrajini, kibernetske in hibridne napade, obsežne dezinformacijske kampanje, terorizem in nestabilnost*** na Bližnjem vzhodu ***in v Afriki*** 90 % državljanov EU upravičeno pričakuje okrepljeno sodelovanje EU na področju varnosti in obrambe ***v okviru Nata ter v tesnem sodelovanju s čezatlantskimi in podobno mislečimi partnerji***, da bi jih zaščitila ter branila svoje interese in vrednote na svetovnem prizorišču[8];
[8] Eurobarometer, https://europa.eu/eurobarometer/surveys/detail/3572.	[8] Eurobarometer, https://europa.eu/eurobarometer/surveys/detail/3572.

Or. en

Predlog spremembe 8
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Uvodna izjava A

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
A. ker glede na vse večje geopolitične grožnje, zlasti zaradi ruske agresije v Evropi ***in*** krize na Bližnjem vzhodu, 90 % državljanov EU upravičeno pričakuje okrepljeno sodelovanje EU na področju varnosti in obrambe, da bi jih zaščitila ter branila svoje interese in vrednote na	A. ker glede na vse večje geopolitične grožnje, zlasti zaradi ***obsežne*** ruske ***invazije na Ukrajino leta 2022 in stalne*** agresije v Evropi***, vključno s kršitvijo zračnega prostora več držav članic, ter*** krize na Bližnjem vzhodu, 90 % državljanov EU upravičeno pričakuje

svetovnem prizorišču[8];

okrepljeno sodelovanje EU na področju varnosti in obrambe, da bi jih zaščitila ter branila svoje interese in vrednote na svetovnem prizorišču[8];

[8] Eurobarometer, https://europa.eu/eurobarometer/surveys/detail/3572.

[8] Eurobarometer, https://europa.eu/eurobarometer/surveys/detail/3572.

Or. en

Predlog spremembe 9
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Uvodna izjava A

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
A. ker glede na vse večje geopolitične grožnje, zlasti zaradi ruske agresije v Evropi ***in*** krize na Bližnjem vzhodu, 90 % državljanov EU upravičeno pričakuje okrepljeno sodelovanje EU na področju varnosti in obrambe, da bi jih zaščitila ter branila svoje interese in vrednote na svetovnem prizorišču[8];	A. ker glede na vse večje geopolitične grožnje, zlasti zaradi ***obsežne*** ruske ***invazije na Ukrajino in stalne*** agresije v Evropi ***ter*** krize na Bližnjem vzhodu, 90 % državljanov EU upravičeno pričakuje okrepljeno sodelovanje EU na področju varnosti in obrambe, da bi jih zaščitila ter branila svoje interese in vrednote na svetovnem prizorišču[8];
[8] Eurobarometer, https://europa.eu/eurobarometer/surveys/detail/3572.	[8] Eurobarometer, https://europa.eu/eurobarometer/surveys/detail/3572.

Or. en

Predlog spremembe 10
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Uvodna izjava A a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Aa. ker se Unija in njene države

članice od obsežne invazije Ruske federacije na Ukrajino leta 2022 soočajo s številnimi sovražnimi dejanji, ki jih Rusija izvaja z različnimi taktikami hibridnega vojskovanja; ker Ruska federacija še naprej predstavlja neposredno in veliko vojaško grožnjo Evropi, kar so nedavno pokazale kršitve evropskega zračnega prostora; ker to vse bolj nestabilno varnostno okolje v neposrednem sosedstvu Unije zahteva skladen in usklajen odziv, zlasti za zagotovitev neoviranega pretoka obrambnega blaga in storitev;

Or. en

Predlog spremembe 11
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije, regulativne ovire, premajhne naložbe, ***različni zunanjepolitični cilji,*** pomanjkanje integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, kar je ***preprečilo vzpostavitev popolnoma povezanega enotnega trga za obrambo in povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ogrozilo zmožnost*** EU, da bi ***zaščitila varnost svojih državljanov***;	B. ker so bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije, regulativne ovire, premajhne naložbe, pomanjkanje integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, kar je ***večinoma posledica različnega dojemanja groženj med državami članicami; ker so nekatere kljub večkratnim opozorilom drugih držav članic, ki so že dolgo priznavale vse večjo grožnjo agresivnega ravnanja Moskve, še naprej tesno sodelovale z Rusko federacijo; ker bi se morala pravna sredstva zato osredotočiti na izboljšanje interoperabilnosti, zagotavljanje zanesljivosti oskrbe ter omogočanje prožnejših in bolj sodelovalnih pristopov k javnemu naročanju, ne pa na utrjevanje funkcij javnega naročanja na ravni*** EU, da bi ***spodbudili učinkovitejše in odpornejše obrambne zmogljivosti v državah***

članicah;

Or. en

Predlog spremembe 12
Nicolás Pascual de la Parte, Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije, regulativne ovire, premajhne naložbe, različni zunanjepolitični cilji, pomanjkanje integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, kar je preprečilo vzpostavitev popolnoma povezanega enotnega trga za obrambo in povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov;	B. ker so bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije, regulativne ovire, premajhne naložbe, različni zunanjepolitični cilji, pomanjkanje integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, kar je preprečilo vzpostavitev popolnoma povezanega enotnega trga za obrambo in povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov; ***ker te razmere slabijo tudi evropsko obrambno tehnološko-industrijsko bazo (EDTIB) ter zmanjšujejo strateško odpornost in konkurenčnost Evrope;***

Or. en

Predlog spremembe 13
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so ***bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije,*** regulativne	B. ker so regulativne ovire, premajhne naložbe ***in odsotnost dajanja prednosti evropskim proizvodom preprečili razvoj in utrditev evropske obrambne industrije***, kar

ovire, premajhne naložbe***, različni zunanjepolitični cilji, pomanjkanje integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja ter konkurenca na področju intelektualne lastnine***, kar je ***preprečilo vzpostavitev popolnoma povezanega enotnega trga za obrambo in*** povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov;	je povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov;

Or. en

Predlog spremembe 14
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so ***bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije,*** regulativne ovire, premajhne naložbe***, različni zunanjepolitični cilji,*** pomanjkanje ***integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja ter konkurenca na področju intelektualne lastnine***, kar je ***preprečilo vzpostavitev popolnoma povezanega enotnega trga za obrambo in*** povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ***ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost*** svojih državljanov;	B. ker so regulativne ovire, premajhne naložbe ***in*** pomanjkanje ***resničnega dajanja prednosti evropskim proizvodom ovirali razvoj nacionalnih obrambnih industrij***, kar je povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ***so imeli evropski narodi zelo omejene zmogljivosti za učinkovito obrambo in zagotavljanje varnosti*** svojih državljanov;

Or. en

Predlog spremembe 15
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije, regulativne ovire, premajhne naložbe, različni zunanjepolitični cilji, pomanjkanje integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, kar je preprečilo vzpostavitev popolnoma povezanega enotnega trga za obrambo in povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov;	B. ker so bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije, regulativne ovire, premajhne naložbe, različni zunanjepolitični cilji, pomanjkanje integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja***, pomanjkanje razpisov, ki veljajo po vsej EU, za obrambne proizvode, vsesplošno zanašanje na člen 346 PDEU*** ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, kar je preprečilo vzpostavitev popolnoma povezanega enotnega trga za obrambo in povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov;

Or. en

Predlog spremembe 16
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije, regulativne ovire, premajhne naložbe, različni zunanjepolitični cilji, pomanjkanje integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, kar je preprečilo vzpostavitev popolnoma povezanega enotnega trga za obrambo in povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov;	B. ker so bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije, regulativne ovire, premajhne naložbe, različni zunanjepolitični cilji, pomanjkanje integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, kar je preprečilo vzpostavitev popolnoma povezanega enotnega trga za obrambo in ***oslabljeno interoperabilnost med obrambnimi sistemi držav članic ter*** povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov;

Or. en

Predlog spremembe 17
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so ***bila javna naročila za obrambo*** desetletja ***osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni*** razdrobljenost ***industrije***, regulativne ovire, premajhne naložbe, ***različni zunanjepolitični cilji, pomanjkanje integriranega načrtovanja*** zmogljivosti in ***združenega povpraševanja*** ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, ***kar je preprečilo vzpostavitev popolnoma povezanega*** enotnega trga za obrambo ***in*** povzročilo ***znatne dodatne stroške za davkoplačevalce***, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov;	B. ker so desetletja ***javnih naročil za obrambo, pri katerih so prevladovali vzorci pridobivanja zunaj Evrope, industrijska*** razdrobljenost, regulativne ovire, premajhne naložbe, ***nezadostno usklajeno načrtovanje*** zmogljivosti in ***združeno povpraševanje*** ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, ***preprečili nastanek učinkovitega*** enotnega trga za obrambo ***v Uniji, kar je*** povzročilo ***znatno pomanjkanje industrijske konkurenčnosti***, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov;

Or. en

Predlog spremembe 18
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije, regulativne ovire, premajhne naložbe***,*** različni zunanjepolitični cilji, ***pomanjkanje integriranega načrtovanja zmogljivosti in združenega povpraševanja ter konkurenca na področju intelektualne lastnine, kar je preprečilo*** vzpostavitev ***popolnoma***	B. ker so bila javna naročila za obrambo desetletja osredotočena na nacionalno raven in ker so zanje značilni razdrobljenost industrije, regulativne ovire, premajhne naložbe ***in*** različni zunanjepolitični cilji, ***kar omejuje evropsko sodelovanje pri javnih naročilih za obrambo, vendar bi pristop, ki bi temeljil na medvladnem trgu za obrambo, omogočil*** vzpostavitev ***boljšega ravnovesja***

povezanega enotnega trga za obrambo in povzročilo znatne dodatne stroške za davkoplačevalce, hkrati pa ogrozilo zmožnost EU, da bi zaščitila varnost svojih državljanov;	***med industrijsko učinkovitostjo in spoštovanjem suverenosti držav članic, saj ta nacionalna raznolikost ostaja bistvena za odpornost in strateško suverenost Unije***;

Or. fr

Predlog spremembe 19
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava B a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ba. ker je uskladitev procesov razvoja obrambnih zmogljivosti držav članic z Natovim procesom obrambnega načrtovanja in pregleda še vedno bistvena za zagotavljanje skladnosti in interoperabilnosti med silami EU in Nata; ker pomanjkanje harmoniziranih tehničnih in certifikacijskih standardov v Uniji še naprej ovira navzkrižno združljivost obrambne opreme in sistemov streliva;

Or. en

Predlog spremembe 20
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Uvodna izjava B a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ba. ker mora prehod na enotni trg za obrambo temeljiti na načelih pravičnega prehoda in zagotavljati varstvo pravic delavcev, pravične delovne pogoje in ustrezen socialni dialog v dobavni verigi obrambne industrije; ker mora vsako prestrukturiranje obrambne industrije

dati prednost preusposabljanju in izpopolnjevanju delavcev, ki jih je prizadela konsolidacija industrije;

Or. en

Predlog spremembe 21
Cristian Terheş

Predlog resolucije
Uvodna izjava B a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ba. ker je večnamenski transportni tanker A330 pozitiven primer uspešnega evropskega obrambnega sodelovanja, saj je bil razvit v okviru skupnega projekta, ki kaže, kako lahko skupne naložbe in skupni razvoj zagotovijo vrhunske zmogljivosti, hkrati pa preprečijo podvajanje nacionalnih prizadevanj;

Or. en

Predlog spremembe 22
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava B b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Bb. ker odsotnost skupnega sistema intelektualne lastnine in licenc za javno financirane raziskave in razvoj na področju obrambe preprečuje nadgradljivo proizvodnjo certificiranih evropskih modelov več proizvajalcev, kar omejuje učinkovitost instrumentov skupnega javnega naročanja in ovira rast evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB);

Or. en

Predlog spremembe 23
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker bi ***skupno*** obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila ***v Uniji*** omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi***, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja*** naložb v obrambo v času proračunskih omejitev;	C. ker bi ***bolje usklajeno*** obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila ***med državami članicami, popolnoma v skladu s členom 4(2) PEU, ob priznavanju, da nacionalna varnost ostaja v izključni pristojnosti držav članic,*** omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter ***prinesli*** industrijske in operativne koristi***; ker je treba pri tem sodelovanju dati prednost dopolnjevanju in skladnosti z Natovim načrtovanjem ter preprečiti podvajanje, da bi okrepili zaupanje javnosti in podporo potrebnemu povečanju*** naložb v obrambo v času proračunskih omejitev;

Or. en

Predlog spremembe 24
Eszter Lakos

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker bi skupno obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila v Uniji omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja naložb v obrambo v času proračunskih omejitev;	C. ker bi skupno obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila v Uniji omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja naložb v obrambo v času proračunskih omejitev; ***ker je treba za povečanje javne podpore za te naložbe gospodarske donose in koristi uravnoteženo in sorazmerno porazdeliti po vsej Uniji, pri tem pa***

upoštevati posebnosti nacionalnih obrambnih industrijskih baz;

Or. en

Predlog spremembe 25
Nicolás Pascual de la Parte, Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker bi skupno obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila v Uniji omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja naložb v obrambo v času proračunskih omejitev;	C. ker bi skupno obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila v Uniji omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja naložb v obrambo v času proračunskih omejitev; ***ker bi moralo tako sodelovanje zagotoviti tudi pravično in polno udeležbo malih in srednjih podjetij ter podjetij s srednje veliko tržno kapitalizacijo v obrambni vrednostni verigi ter okrepiti regionalno kohezijo po vsej Uniji;***

Or. en

Predlog spremembe 26
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker bi skupno obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila v Uniji omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja naložb v obrambo v času proračunskih	C. ker bi skupno obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila v Uniji omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja naložb v obrambo v času proračunskih

omejitev;	omejitev ***ter bistveno izboljšale zmogljivosti Unije in njenih držav članic za dosego polne obrambne pripravljenosti do leta 2030***;

Or. en

Predlog spremembe 27
Angelika Niebler

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker bi skupno obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila v Uniji omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja naložb v obrambo v času proračunskih omejitev;	C. ker bi skupno obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila v Uniji omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja naložb v obrambo v času proračunskih omejitev***, ter pravo evropsko obrambno unijo***;

Or. en

Predlog spremembe 28
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker bi skupno obrambno načrtovanje, razvoj, proizvodnja in javna naročila v Uniji omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja naložb v obrambo v času proračunskih omejitev;	C. ker bi skupno obrambno načrtovanje ***zmogljivosti***, razvoj, proizvodnja in javna naročila ***med državami članicami*** v Uniji omogočili večjo učinkovitost in uspešnost javnih naložb ter industrijske in operativne koristi, s čimer bi se povečala družbena in politična sprejemljivost potrebnega povečanja naložb v obrambo v času proračunskih omejitev;

Or. en

Predlog spremembe 29
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Uvodna izjava C a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ca. ker se mala in srednja podjetja soočajo z nepravičnimi ovirami za vstop na obrambne trge, kot so privabljanje naložb, izpolnjevanje zapletenih zahtev za certificiranje in prevlada velikih obstoječih izvajalcev; ker mora resnično konkurenčen enotni trg za obrambo malim in srednjim podjetjem zagotoviti pravičen dostop in preprečiti prekomerno koncentracijo na trgu;

Or. en

Predlog spremembe 30
Cristian Terheş

Predlog resolucije
Uvodna izjava C a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ca. ker so evropska skupna javna naročila v letu 2022 predstavljala le 18 % odhodkov za javna naročila obrambne opreme, kar je precej pod referenčno vrednostjo 35 %, dogovorjeno v okvirih Evropske obrambne agencije[2a];
	[2a] https://commission.europa.eu/document/download/97e481fd-2dc3-412d-be4c-f152a8232961_en?filename=The%20future%20of%20European%20competitiveness%20_%20A%20competitiveness%20strategy%20for%20Europe.pdf

Or. en

Predlog spremembe 31
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava C a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ca. ker člen 346 PDEU dovoljuje izjeme od pravil notranjega trga le v primerih, ki so nujno potrebni za zaščito bistvenih varnostnih interesov;

Or. en

Predlog spremembe 32
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker sta Enrico Letta in Mario Draghi v svojih poročilih izpostavila kombinacijo strukturnih slabosti, ki vplivajo na konkurenčnost obrambne tehnološko-industrijske baze EU (EDTIB) ter kot ključne izzive opredelila razdrobljenost, nezadostno javno porabo za obrambo in omejen dostop do financiranja;	D. ker sta Enrico Letta in Mario Draghi v svojih poročilih izpostavila kombinacijo strukturnih slabosti, ki vplivajo na konkurenčnost obrambne tehnološko-industrijske baze EU (EDTIB) ter kot ključne izzive opredelila razdrobljenost, nezadostno javno porabo za obrambo in omejen dostop do financiranja; ***ker je glavna strukturna pomanjkljivost v tem, da so države članice od leta 2022 približno 78 % svojih izdatkov za javna naročila za obrambo namenile dobaviteljem zunaj EU, vključno s približno 63 % dobaviteljem iz ZDA[8a];***
	[8a] https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SL/TXT/?uri=CELEX%3A52024JC0010&

Or. en

Predlog spremembe 33
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker sta Enrico Letta in Mario Draghi v svojih poročilih izpostavila kombinacijo strukturnih slabosti, ki vplivajo na konkurenčnost obrambne tehnološko-industrijske baze EU (EDTIB) ter kot ključne izzive opredelila razdrobljenost, nezadostno javno porabo za obrambo in omejen dostop do financiranja;	D. ker sta Enrico Letta in Mario Draghi v svojih poročilih izpostavila kombinacijo strukturnih slabosti, ki vplivajo na konkurenčnost obrambne tehnološko-industrijske baze EU (EDTIB) ter kot ključne izzive opredelila razdrobljenost, nezadostno javno porabo za obrambo in omejen dostop do financiranja; ***ker je eden od glavnih vzrokov za to pomanjkljivost ta, da je znaten delež evropskih obrambnih izdatkov namenjen neevropskim dobaviteljem, kar škodi industrijskim zmogljivostim držav članic;***

Or. en

Predlog spremembe 34
Nicolás Pascual de la Parte, Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker sta Enrico Letta in Mario Draghi v svojih poročilih izpostavila kombinacijo strukturnih slabosti, ki vplivajo na konkurenčnost obrambne tehnološko-industrijske baze EU (EDTIB) ter kot ključne izzive opredelila razdrobljenost, nezadostno javno porabo za obrambo in omejen dostop do financiranja;	D. ker sta Enrico Letta in Mario Draghi v svojih poročilih izpostavila kombinacijo strukturnih slabosti, ki vplivajo na konkurenčnost obrambne tehnološko-industrijske baze EU (EDTIB) ter kot ključne izzive opredelila razdrobljenost, nezadostno javno porabo za obrambo in omejen dostop do financiranja; ***ker je v Niinistöjevem poročilu poudarjeno tudi, da je treba povečati splošno pripravljenost Evrope, tudi z vključevanjem civilne in vojaške odpornosti ter mobilizacijo zasebnih naložb;***

Or. en

Predlog spremembe 35
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker sta Enrico Letta in Mario Draghi v svojih poročilih izpostavila kombinacijo strukturnih slabosti, ki vplivajo na konkurenčnost obrambne tehnološko-industrijske baze EU (EDTIB) ter kot ključne izzive opredelila razdrobljenost, nezadostno javno porabo za obrambo in omejen dostop do financiranja;	D. ker sta Enrico Letta in Mario Draghi v svojih poročilih izpostavila kombinacijo strukturnih slabosti, ki vplivajo na konkurenčnost obrambne tehnološko-industrijske baze EU (EDTIB) ter kot ključne izzive opredelila razdrobljenost, nezadostno javno porabo za obrambo in omejen dostop do financiranja***, s čimer se zavedata, da je treba vzpostaviti resničen trg EU za obrambno opremo***;

Or. en

Predlog spremembe 36
Marion Maréchal

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker sta v skladu s Pogodbama, zlasti členom 4 Pogodbe o Evropski uniji (PEU) in členom 346 Pogodbe o delovanju Evropske unije (PDEU), obrambni sektor in nacionalna varnost v prvi vrsti v pristojnosti držav članic; ker je zato vsaka želja po integraciji in uskladitvi evropskih obrambnih trgov mogoča le na podlagi prostovoljnega sodelovanja med državami članicami;

Or. fr

Predlog spremembe 37
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker Nato ostaja hrbtenica evropske varnosti, osrednji element njegove obrambne politike in glavna pristojna organizacija za zagotavljanje zaščite evroatlantskega območja; prizadevanja Unije za okrepitev njene obrambne industrijske baze in odpravo ovir za enotni trg za obrambo bi zato morala v celoti dopolnjevati načrtovanje Nata, preprečevati podvajanje ter okrepiti čezatlantsko interoperabilnost in porazdelitev bremena;

Or. en

Predlog spremembe 38
Wouter Beke

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker je odporna, konkurenčna in inovativna industrijska baza evropske obrambe bistvena za uresničitev strateškega kompasa in zagotovitev sposobnosti EU za odvračanje in obrambo v luči agende Pripravljenost 2030; ker je za to potrebna usklajena industrijska in tehnološka politika, ki podpira interoperabilne zmogljivosti, zagotavlja kritične dobavne verige, podpira mala in srednja podjetja ter spodbuja inovacije z dvojno rabo;

Or. en

Predlog spremembe 39
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker sedanji okviri EU za konkurenco in državno pomoč ne vsebujejo prilagojenih določb za skupne obrambne projekte, kar bi lahko oviralo industrijsko sodelovanje in širitev; ker za obrambne programe v okviru Evropskega obrambnega sklada ni posebne skupinske izjeme ali podobnega spodbujevalnega mehanizma, kar ustvarja pravno negotovost za podjetja, ki sodelujejo pri skupnem razvoju;

Or. en

Predlog spremembe 40
Tobias Cremer, José Cepeda, Raphaël Glucksmann, Elio Di Rupo, Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker je EU predstavila več pobud, namenjenih krepitvi obrambne pripravljenosti Unije, izboljšanju naložbenih pogojev in spodbujanju skupnih ukrepov, vendar doslej še ni predlagala preobrazbenih ukrepov, potrebnih za popolno obrambno pripravljenost do leta 2030, zlasti vzpostavitev pravega enotnega trga za obrambne proizvode;

Or. en

Predlog spremembe 41
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker so končni uporabniki obrambnih proizvodov predvsem nacionalne oborožene sile držav članic in ker slednje zato lahko razmišljajo o povečanju svojih naložb in sodelovanja pri skupnih projektih obrambne industrije le, če ti projekti vključujejo razvoj vojaških zmogljivosti, ki so v skupnem interesu njihovih oboroženih sil;

Or. en

Predlog spremembe 42
Pierre-Romain Thionnet

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker so izdatki in izbira oborožitve s strani držav odvisni predvsem od diplomatskih in političnih premislekov, kar je v primeru Evrope privedlo do prostovoljne industrijske in tehnološke odvisnosti, katere cilj je ohraniti in okrepiti varnostna jamstva, ki jih zagotavljajo ZDA;

Or. en

Predlog spremembe 43
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker povečani izdatki za obrambo ne smejo škodovati bistvenim socialnim

naložbam, izobraževanju, zdravstvenemu varstvu in podnebnim ukrepom; ker bi bilo treba obrambno industrijsko politiko vključiti v širšo industrijsko strategijo EU, ki spodbuja kakovostno zaposlovanje, socialno kohezijo in trajnostni razvoj;

Or. en

Predlog spremembe 44
Judita Laššáková

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker razvoj bolj povezane in konkurenčne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) ne sme potekati na račun suverenih pristojnosti držav članic na področju nacionalne varnosti, ki v skladu s členom 4(2) PEU ostajo v izključni pristojnosti držav članic;

Or. en

Predlog spremembe 45
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker je v beli knjigi o prihodnosti evropske obrambe poudarjeno, da se morata poenostavitev in harmonizacija predpisov osredotočiti na pravila in postopke za javna naročila za obrambo, prenose obrambnih proizvodov znotraj EU, vzajemno priznavanje nacionalnih dovoljenj za certificiranje in izdajanje dovoljenj;

Or. en

Predlog spremembe 46
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Db. ker so nedavni dogodki razkrili tveganja koncentracije dobavnih verig v evropskem obrambnem sektorju, saj so kritični obrambni proizvodi in vložki pogosto odvisni od enega samega ali zelo omejenega števila dobaviteljev; ker takšna koncentracija ustvarja enotne točke odpovedi in ranljivosti v času krize, kar poudarja nujno potrebo po diverzifikaciji in redundantnih zmogljivostih virov oskrbe;

Or. en

Predlog spremembe 47
Judita Laššáková

Predlog resolucije
Uvodna izjava D b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Db. ker bi moral biti cilj krepitve evropske obrambne industrije povečanje učinkovitosti, interoperabilnosti in odpornosti v Uniji, ne da bi to privedlo do oblikovanja nadnacionalnih vojaških struktur ali vojske EU v kakršni koli obliki;

Or. en

Predlog spremembe 48
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Uvodna izjava D b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Db. ker lahko krepitev povezljivosti med severom in jugom na vzhodnem krilu, tudi prek pobude treh morij, pospeši infrastrukturo in logistiko z dvojno rabo, ki sta ključni za obrambno pripravljenost;

Or. en

Predlog spremembe 49
Judita Laššáková

Predlog resolucije
Uvodna izjava D c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Dc. ker skupna varnostna in obrambna politika (SVOP) še ni dosegla ravni povezanosti in zmogljivosti, predvidene v členu 42 PEU; ker je v skladu s Pogodbama skupna obramba Unije odvisna od soglasne odločitve Evropskega sveta in ker so za nacionalno obrambo v prvi vrsti odgovorne države članice;

Or. en

Predlog spremembe 50
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Dc. ker je prestrog nadzor izvoza/prenosa, ki so ga v preteklosti izvajale druge države članice, še posebej prizadel obrambna podjetja manjših

držav, to pa kaže, da lahko eno ozko grlo ogrozi dobavne verige na ravni EU;

Or. en

Predlog spremembe 51
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Dd. ker pravila EU o javnih naročilih za obrambo (Direktiva 2009/81/ES) še niso bila celovito posodobljena, čeprav se je varnostno okolje občutno spremenilo; ker se deležnikom pogosto zdi, da so postopki iz direktive preveč zapleteni in počasni ter zahtevajo nesorazmerno upravno breme;

Or. en

Predlog spremembe 52
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	De. ker se proizvajalci obrambne opreme soočajo z vse večjimi regulativnimi bremeni zaradi horizontalne zakonodaje EU, vključno z zapletenimi postopki izdaje dovoljenj, različnimi nacionalnimi zahtevami za certificiranje, obsežnimi obveznostmi poročanja ter skladnostjo z okoljskimi predpisi in predpisi o kemikalijah, ki niso prilagojeni nujnim potrebam obrambne proizvodnje; ker lahko odsotnost izjem ali poenostavljenih postopkov za obrambna področja upočasni rast industrijskih zmogljivosti in poveča stroške, ne da bi se

nujno izboljšali rezultati; ker ta bremena skupaj s premajhnim medsebojnim zaupanjem med državami članicami ovirajo učinkovito delovanje enotnega trga za obrambo;

Or. en

Predlog spremembe 53
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Df. ker še vedno ni medsebojnega zaupanja med nacionalnimi organi na obrambnem področju, zaradi česar države članice uvajajo podvojene ali previdnostne omejitve za prenose obrambne opreme znotraj EU, kar ovira razvoj resnično povezanih evropskih dobavnih verig;

Or. en

Predlog spremembe 54
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D g (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Df. ker različne nacionalne zahteve za varnostno preverjanje osebja in podjetij v obrambni industriji ovirajo čezmejno sodelovanje; ker se podjetje ali inženir, ki ima dovoljenje za dostop do tajnih podatkov v eni državi članici, pogosto sooča z dolgotrajnim in podvojenim preverjanjem, da bi dobil takšno dovoljenje v drugi državi članici, kar povzroča zamude pri večdržavnih projektih;

Or. en

Predlog spremembe 55
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D h (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Dh. ker imajo številne najsodobnejše tehnologije že po naravi dvojno rabo ter se uporabljajo za civilne in vojaške namene; ker je treba obrambne vidike vključiti v širše inovacijske in industrijske politike Unije, da bi izkoristili sinergije in preprečili regulativna navzkrižja;

Or. en

Predlog spremembe 56
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D i (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Di. ker se evropska obrambna industrija sooča s hudim pomanjkanjem usposobljenih delavcev in starajočo se delovno silo, kar bi lahko predstavljalo ozko grlo pri širitvi proizvodnje;

Or. en

Predlog spremembe 57
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D j (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

Dj. ker lahko močna evropska obrambna industrija zagotovi tudi znatne koristi za gospodarski in regionalni razvoj, ne pa samo varnosti; ker lahko naložbe v obrambo ustvarijo visokokakovostna delovna mesta v številnih regijah in tako prispevajo h kohezijskim ciljem;

Or. en

Predlog spremembe 58
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D k (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Dk. ker je pomembno zagotoviti široko geografsko podlago za rast evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), da se izkoristijo prednosti vseh držav članic ter na vso Unijo razširijo priložnosti za mala in srednja podjetja ter podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo;

Or. en

Predlog spremembe 59
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D l (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Dl. ker vzpostavitev enotnega trga za obrambo ni cilj sama po sebi, temveč je navsezadnje sredstvo za krepitev evropske varnosti in strateške avtonomije; ker bi moralo povezovanje obrambne industrije služiti zmožnosti Unije, da zaščiti svoje državljane in vrednote, zagotovi odpornost in odvračanje ter ohrani svojo svobodo

	delovanja; ker je treba doseči ravnovesje med učinkovitostjo trga ter zahtevami suverenosti in solidarnosti, pri čemer je treba ponovno potrditi, da se tržna orodja v obrambnem sektorju uporabljajo za doseganje večje kolektivne varnosti, ne pa zgolj ciljev industrijske politike;

Or. en

Predlog spremembe 60
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Uvodna izjava D m (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Dm. ker dolgi razvojni cikli in velika nenaklonjenost tveganju ovirajo evropske oborožene sile pri hitrem prevzemanju in uvajanju inovativnih tehnologij;

Or. en

Predlog spremembe 61
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Podnaslov 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
Vizija ***enotnega*** trga za obrambo v Uniji	Vizija ***medvladnega*** trga za obrambo v Uniji

Or. fr

Predlog spremembe 62
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek -1 (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	-1. opozarja, da je nacionalna obramba v skladu s členom 42 PEU in členom 346 PDEU v izključni pristojnosti držav članic in da mora vsako evropsko sodelovanje na tem področju ostati medvladno, prostovoljno in nezavezujoče ter v celoti spoštovati nacionalne ustavne strukture in načela, pa tudi izključne pristojnosti držav članic;

Or. en

Predlog spremembe 63
Wouter Beke

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem pravega enotnega trga za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih;	1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem pravega enotnega trga za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih; ***poziva države članice, naj medtem okrepijo pristno čezmejno sodelovanje, da bi premagale nacionalistične reflekse, kar zadeva industrijsko bazo; poudarja, kako pomembno je, da EU olajša in usklajuje to sodelovanje, hkrati pa gradi zaupanje med vsemi udeleženimi akterji;***

Or. en

Predlog spremembe 64
Engin Eroglu, Marjan Šarec, Bart Groothuis

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije ***z razvojem pravega enotnega trga*** za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih;	1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; ***obžaluje nacionalno miselnost, ki še vedno prevladuje v razpravah in pri oblikovanju politik, saj države članice pogosto dajejo prednost nacionalnim interesom pred evropskim sodelovanjem, zlasti na področju povezovanja obrambne industrije;*** poudarja, da mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije ***ter do junija 2026 razviti pravi enotni trg*** za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih;

Or. en

Predlog spremembe 65
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, ***v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo*** pri obrambnih zadevah; poudarja, da ***mora EU*** korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem pravega enotnega trga za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih;	1. meni, da ***se*** je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, ***ob dejavni podpori EU občutno pomakniti v smeri resničnega in učinkovitejšega usklajevanja*** pri obrambnih zadevah; poudarja, da ***morajo Unija in njene države članice*** korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem pravega ***evropskega*** enotnega trga za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih;

Or. en

Predlog spremembe 66
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem ***pravega*** enotnega trga za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih;	1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov ***in grožnj***, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem ***polno delujočega*** enotnega trga za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih ***ter bela knjiga o prihodnosti evropske obrambe***;

Or. en

Predlog spremembe 67
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da mora ***EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem pravega*** enotnega trga ***za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih***;	1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da mora ***to sodelovanje temeljiti na prožnih in prostovoljnih okvirih med državami članicami, spodbujati industrijske sinergije brez zahteve po oblikovanju zavezujočega*** enotnega trga ***ter ob polnem spoštovanju nacionalnih pristojnosti in določb členov 4 PEU in 346 PDEU***;

Or. fr

Predlog spremembe 68
Marion Maréchal

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. meni, da ***je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene*** države ***članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem pravega*** enotnega trga ***za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih***;	1. meni, da ***sodelovanje med državami članicami na področju obrambe temelji na medvladnem pristopu, industrijskem dopolnjevanju in zaščiti strateških interesov vsake*** države***, ne pa na oblikovanju centraliziranega*** enotnega trga***, kar bi bilo v nasprotju s pristojnostmi držav članic in samima Pogodbama EU***;

Or. fr

Predlog spremembe 69
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. meni, da ***je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene*** države članice, ***v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja***, ***da mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje*** proizvodnje ***obrambne industrije z razvojem pravega enotnega trga za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih***;	1. meni, da ***se*** države članice ***in Unija soočajo s kritičnimi izzivi***, ***ki zahtevajo skladnejši in v rezultate usmerjen pristop, kar zadeva načine razvoja***, proizvodnje ***in javnega naročanja obrambnih zmogljivosti, da bi izboljšale sodelovanje med državami članicami, pri tem pa v celoti spoštovale člen 4(2) PEU, načelo subsidiarnosti, nacionalne pristojnosti in vodilno vlogo Nata v evropskih obrambnih politikah***;

Or. en

Predlog spremembe 70
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. meni, da je treba zaradi ***dramatičnih*** izzivov, s katerimi se ***spoprijemajo Unija in njene države članice***, ***v celoti*** ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da ***mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem pravega enotnega trga za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih***;	1. meni, da je treba zaradi izzivov, s katerimi se ***sooča Evropa***, ponovno razmisliti o tem, kako ***države članice*** sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da ***bi moralo takšno sodelovanje slediti razvijanju resničnega dajanja prednosti evropskim proizvodom na podlagi medvladnega usklajevanja in spoštovanja nacionalne suverenosti***;

Or. en

Predlog spremembe 71
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem ***pravega enotnega trga za obrambo, k čemur pozivajo Letta, Draghi in Niinistö v svojih poročilih***;	1. meni, da je treba zaradi dramatičnih izzivov, s katerimi se spoprijemajo Unija in njene države članice, v celoti ponovno razmisliti o tem, kako sodelujejo pri obrambnih zadevah; poudarja, da mora EU korenito spremeniti svoje razumevanje proizvodnje obrambne industrije z razvojem ***resničnega dajanja prednosti evropskim proizvodom***;

Or. en

Predlog spremembe 72
Vasile Dîncu

Predlog resolucije

Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. želi spomniti, da bi lahko okrepljeno sodelovanje privedlo do ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti v višini do 30 % letne porabe za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno povečalo učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9];	2. želi spomniti, da bi lahko okrepljeno sodelovanje privedlo do ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti v višini do 30 % letne porabe za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno povečalo učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9]; ***poudarja, da bi bilo treba te prihranke zaradi učinkovitosti delno ponovno vložiti v socialno infrastrukturo, izobraževanje in podnebni prehod, da višji obrambni izdatki ne bi zmanjšali vloge pomembnih javnih storitev; poziva k vzpostavitvi mehanizma za oceno socialnega učinka za spremljanje posledic konsolidacije obrambne industrije na zaposlovanje in regionalna gospodarstva;***
[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth:The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.	[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth: The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.

Or. en

Predlog spremembe 73
Bart Groothuis, Petras Auštrevičius, Marjan Šarec, Engin Eroglu

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. želi spomniti, da bi lahko okrepljeno sodelovanje privedlo do ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti v višini do 30 % letne porabe za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno povečalo	2. želi spomniti, da bi lahko okrepljeno sodelovanje privedlo do ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti v višini do 30 % letne porabe za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno povečalo

učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9];

[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth:The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.

učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; ***poziva Komisijo, naj z neodvisno oceno učinka dodatno količinsko opredeli morebitne finančne in operativne koristi enotnega trga za obrambo, vključno z večjo učinkovitostjo in povečanjem skupnih vojaških zmogljivosti;*** poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9];

[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth: The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.

Or. en

Predlog spremembe 74
Engin Eroglu, Marjan Šarec

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. želi spomniti, da bi lahko okrepljeno sodelovanje privedlo do ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti v višini do 30 % letne porabe za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno povečalo učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9];	2. želi spomniti, da bi lahko okrepljeno sodelovanje privedlo do ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti v višini do 30 % letne porabe za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno povečalo učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9]; ***poudarja, da je pravi evropski enotni trg za obrambo ključnega pomena za spodbujanje konkurenčnosti evropskih podjetij, in sicer ne zgolj v EU, temveč tudi na svetovnem trgu, na katerem morajo med drugim konkurirati velikim ameriškim podjetjem;***

[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth:The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.

[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth: The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.

Or. en

Predlog spremembe 75
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. želi spomniti, da bi lahko okrepljeno sodelovanje ***privedlo do ogromnih prihrankov zaradi*** učinkovitosti ***v višini*** do 30 ***% letne porabe*** za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno povečalo učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost***,*** ***odpornost*** in strateško ***suverenost*** EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9];	2. želi spomniti, da bi lahko okrepljeno sodelovanje ***prineslo velike izboljšave*** učinkovitosti ***ter v primerih, ko so skupne potrebe resnično usklajene, privedlo tudi*** do 30***-odstotnega prihranka pri letni porabi*** za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno povečalo učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost in strateško ***odpornost*** EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9];
[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth:The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.	[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth: The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.

Or. en

Predlog spremembe 76
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. želi spomniti, da bi lahko	2. želi spomniti, da bi lahko

okrepljeno sodelovanje privedlo do ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti ***v višini do 30 % letne porabe*** za obrambo po vsej EU***, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno*** in bi znatno povečalo učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9];	okrepljeno sodelovanje privedlo do ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti ***pri letni porabi*** za obrambo po vsej EU in bi znatno povečalo učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9];
[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth:The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.	[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth: The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.

Or. en

Predlog spremembe 77
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. želi spomniti, da bi lahko okrepljeno sodelovanje privedlo do ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti v višini do 30 % letne porabe za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno povečalo učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9];	2. želi spomniti, da bi lahko okrepljeno sodelovanje privedlo do ***boljše interoperabilnosti in*** ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti v višini do 30 % letne porabe za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno povečalo učinkovitost sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj na področju tehnologije po vsej EU[9];
[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth:The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.	[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth: The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.

Or. en

Predlog spremembe 78
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ***želi spomniti***, da bi lahko okrepljeno sodelovanje ***privedlo do ogromnih prihrankov zaradi učinkovitosti v višini do 30 % letne porabe za obrambo po vsej EU, kar bi znašalo vsaj 57 milijard EUR letno in bi znatno*** povečalo učinkovitost ***sedanjih obrambnih izdatkov; poudarja širše prednosti za konkurenčnost, odpornost in strateško suverenost EU, ki obetajo pomembne zaposlitvene možnosti, gospodarski razvoj in vodilni položaj*** na področju ***tehnologije*** po vsej ***EU***[9];	2. ***opozarja***, da bi lahko okrepljeno sodelovanje povečalo učinkovitost ***in dopolnjevanje med naložbami v obrambo, zlasti z boljšim skupnim načrtovanjem in prostovoljnim združevanjem nekaterih programov, ne da bi pri tem ogrozili nacionalne pristojnosti*** na področju ***varnosti in obrambe; poudarja, da lahko ta sinergija prispeva tudi h konkurenčnosti, odpornosti in strateški suverenosti EU, hkrati pa podpira zaposlovanje, inovacije in industrijski razvoj*** po vsej ***celini***;
[9] Ethan Ilzetki, Guns and Growth:The Economic Consequences of Defense Buildups, februar 2025.	

Or. fr

Predlog spremembe 79
Angelika Niebler

Predlog resolucije
Odstavek 2 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	2a. priznava, da si je Evropska unija zastavila tudi cilj, da bo do leta 2030 vsaj polovico svoje obrambne opreme pridobila iz evropske proizvodnje; meni, da to ne zahteva le tesnejšega strateškega sodelovanja in skupnega usklajevanja, temveč tudi dosledno spodbujanje interoperabilnosti med oboroženimi silami prek evropskih standardov;

Or. en

Predlog spremembe 80
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da lahko samo resničen enotni trg za obrambne proizvode zagotovi sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; poudarja, da je resničen enotni trg za obrambne proizvode bistven za odpravo vrzeli v zmogljivostih in ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 81
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da lahko samo ***resničen enotni*** trg za obrambne proizvode zagotovi sredstva, potrebna za ***resnično*** vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne ***in odporne*** evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; ***poudarja, da je resničen enotni trg za obrambne proizvode bistven za odpravo*** vrzeli v zmogljivostih in ***ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne*** Unije;	3. poudarja, da lahko samo ***bolj interoperabilen, učinkovit in konkurenčen evropski*** trg za obrambne proizvode***, ki temelji na odprtem in poštenem sodelovanju med suverenimi državami članicami,*** zagotovi sredstva, potrebna za vzpostavitev in ohranjanje ***odporne in*** konkurenčne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; ***ugotavlja, da ima lahko tak trg pomembno vlogo pri odpravljanju*** vrzeli v zmogljivostih in ***krepitvi odvračanja ter da prispeva k močni in varni Evropi, če v***

celoti spoštuje svobodo držav članic pri izbiri dobaviteljev in ohranja pravico do sklicevanja na člen 346 Pogodbe o delovanju Evropske unije ***v zadevah ključnega varnostnega pomena***;

Or. en

Predlog spremembe 82
Judita Laššáková

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da lahko samo resničen enotni trg za obrambne proizvode zagotovi sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; poudarja, da je resničen enotni trg za obrambne proizvode bistven za odpravo vrzeli v zmogljivostih in ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije;	3. poudarja, da lahko samo resničen enotni trg za obrambne proizvode zagotovi sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; poudarja, da je resničen enotni trg za obrambne proizvode bistven za odpravo vrzeli v zmogljivostih in ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije; ***poudarja, da se morajo vsa prizadevanja za vzpostavitev enotnega trga za obrambne proizvode osredotočiti na odpravo praktičnih, industrijskih in regulativnih ovir, ne pa na oblikovanje skupnih oboroženih sil, ki ostajajo v pristojnosti držav članic;***

Or. en

Predlog spremembe 83
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da lahko ***samo resničen***	3. poudarja, da lahko ***le medvladni*** trg

enotni trg za ***obrambne proizvode*** zagotovi ***sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze*** (EDTIB) ***obsega; poudarja, da je resničen enotni trg za obrambne proizvode bistven za odpravo vrzeli v zmogljivostih in ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije***;	za ***obrambo, ki bo temeljil na prostovoljnem in usklajenem sodelovanju,*** zagotovi ***konkurenčno in odporno evropsko obrambno tehnološko industrijsko bazo*** (EDTIB)***, razvije pa se lahko s skupnimi projekti in programi spodbud***;

Or. fr

Predlog spremembe 84
Engin Eroglu, Marjan Šarec, Bart Groothuis

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da lahko samo resničen enotni trg za obrambne proizvode zagotovi sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; poudarja, da je resničen enotni trg za obrambne proizvode bistven za odpravo vrzeli v zmogljivostih ***in*** ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije;	3. poudarja, da lahko samo resničen enotni trg za obrambne proizvode zagotovi sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; poudarja, da je resničen enotni trg za obrambne proizvode bistven za odpravo vrzeli v zmogljivostih***,*** ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka***, spodbujanje tehnoloških inovacij in povečanje gospodarske konkurenčnosti EU*** ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije;

Or. en

Predlog spremembe 85
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da lahko ***samo resničen*** enotni trg za obrambne proizvode zagotovi sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) ***obsega***; poudarja, da je resničen enotni trg za obrambne proizvode bistven za odpravo vrzeli v zmogljivostih in ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije;	3. poudarja, da lahko ***polno delujoč*** enotni trg za obrambne proizvode zagotovi sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB)***, ki lahko pravočasno dobavlja zadostne količine potrebne opreme***; poudarja, da je resničen enotni trg za obrambne proizvode bistven za ***povečanje industrijske proizvodnje,*** odpravo vrzeli v zmogljivostih in ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije;

Or. en

Predlog spremembe 86
Pierre-Romain Thionnet

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da lahko samo ***resničen enotni trg za obrambne proizvode zagotovi*** sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; poudarja, da je ***resničen enotni trg za obrambne proizvode bistven*** za odpravo vrzeli v zmogljivostih in ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije;	3. poudarja, da ***se*** lahko samo ***z zahtevanjem, da se daje prednost evropskim obrambnim proizvodom, zagotovijo*** sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; poudarja, da je ***dajanje prednosti evropskim obrambnim proizvodom bistveno*** za odpravo vrzeli v zmogljivostih in ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije;

Or. en

Predlog spremembe 87
Wouter Beke

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da lahko samo resničen enotni trg ***za obrambne proizvode*** zagotovi sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; poudarja, da je resničen enotni trg ***za obrambne proizvode*** bistven za odpravo vrzeli v zmogljivostih in ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije;	3. poudarja, da lahko samo resničen enotni ***obrambni*** trg zagotovi sredstva, potrebna za resnično vzpostavitev in ohranjanje konkurenčne in odporne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB) obsega; poudarja, da je resničen enotni ***obrambni*** trg bistven za odpravo vrzeli v zmogljivostih in ponovno vzpostavitev odvračilnega učinka ter je zato nujen temelj močne, suverene in konkurenčne Unije;

Or. en

Predlog spremembe 88
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 3 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	3a. poudarja, da neposredna prednostna področja EU vključujejo: zračno in raketno obrambo, artilerijo, izstrelke in strelivo, zračne in zemeljske sisteme brez posadke, zmogljivosti za boj proti dronom; napredno elektronsko vojskovanje ter kibernetske in strateške omogočitvene tehnologije, kot so umetna inteligenca, kvantna tehnologija in polprevodniki; poziva Komisijo in EIB, naj namenita ciljno usmerjeno financiranje, raziskave in razvoj ter ukrepe javnega naročanja za ta področja zmogljivosti, da bi zagotovili industrijsko odpornost in strateško avtonomijo;

Or. en

Predlog spremembe 89
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 3 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	3a. pozdravlja predlog Komisije za uredbo o vzpostavitvi programa za evropsko obrambno industrijo (EDIP) in zlasti strukture za evropske oborožitvene programe (SEAP) kot okvira upravljanja za standardizirano sodelovanje in skupne projekte med državami članicami; spodbuja Komisijo, naj s prožnimi pravili o prenosu pooblastil in organizaciji poveča privlačnost opiranja na strukture SEAP za države članice;

Or. en

Predlog spremembe 90
Angelika Niebler

Predlog resolucije
Odstavek 3 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	3a. poudarja, da je treba zaradi sedanje varnostne grožnje dosledno izvajati skupne postopke za izdajo dovoljenj in potrdil za nove proizvodne obrate ter za izvozna dovoljenja za vojaško opremo;

Or. en

Predlog spremembe 91
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ustvarile resničen enotni trg za obrambo, in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; želi spomniti, da so združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem v celotnem življenjskem ciklu, poenostavitev predpisov in čezmejno industrijsko povezovanje na ravni EU nujno potrebni za odpravo teh ovir in zmanjšanje odvisnosti od držav, ki niso članice EU, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija;	4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ustvarile resničen enotni trg za obrambo, in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja***, ter naj „vlagajo več, bolje, skupaj in evropsko“, kot je določeno v cilju strategije za evropsko obrambno industrijo; poziva Komisijo in države članice, naj ta cilj pretvorijo v predvidljive signale, kar zadeva združeno povpraševanje po evropskih proizvodih, da bi ustvarile gotovost naložb, ki je potrebna za razširitev EDTIB***; želi spomniti, da so združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem v celotnem življenjskem ciklu, poenostavitev predpisov in čezmejno industrijsko povezovanje na ravni EU nujno potrebni za odpravo teh ovir in zmanjšanje odvisnosti od držav, ki niso članice EU, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija;

Or. en

Predlog spremembe 92
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ustvarile resničen ***enotni*** trg za obrambo, in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; ***želi spomniti, da so*** združevanje povpraševanja ***s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem v celotnem življenjskem ciklu***, poenostavitev predpisov in čezmejno industrijsko ***povezovanje na ravni EU nujno potrebni za odpravo teh*** ovir in ***zmanjšanje*** odvisnosti od držav***, ki niso članice EU***, kot je ***navedeno*** v poročilih Lette in Draghija;	4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ustvarile resničen ***medvladni*** trg za obrambo, in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; ***poudarja, da mora ta cilj temeljiti na prožnih in prostovoljnih mehanizmih med državami članicami, ne pa na vzpostavitvi centraliziranega enotnega trga, da bi spoštovali nacionalne pristojnosti in določbe členov 4 PEU in 346 PDEU; opozarja, da lahko prostovoljno*** združevanje povpraševanja, poenostavitev predpisov in ***boljše*** čezmejno industrijsko ***usklajevanje že učinkovito prispevajo k***

premagovanju obstoječih ovir in ***zmanjšanju*** odvisnosti od ***tretjih*** držav, kot je ***poudarjeno*** v poročilih ***Enrica*** Lette in ***Maria*** Draghija;

Or. fr

Predlog spremembe 93
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ustvarile ***resničen*** enotni trg za obrambo, in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; želi spomniti, da so združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem v celotnem življenjskem ciklu, poenostavitev predpisov in čezmejno industrijsko povezovanje na ravni EU nujno potrebni za odpravo teh ovir in zmanjšanje odvisnosti od držav, ki niso članice EU, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija;	4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ustvarile ***polno delujoč*** enotni trg za obrambo, in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; želi spomniti, da so združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem v celotnem življenjskem ciklu, poenostavitev predpisov in čezmejno industrijsko povezovanje na ravni EU nujno potrebni za odpravo teh ovir in ***postopno*** zmanjšanje odvisnosti od držav, ki niso članice EU, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija; ***vendar poudarja, da združevanje povpraševanja ne sme privesti do konsolidacije trga, temveč bi moralo zagotoviti pravično porazdelitev koristi in industrijskih priložnosti po vsej EU;***

Or. en

Predlog spremembe 94
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ***ustvarile resničen***	4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ***dosegle dejansko***

enotni trg za obrambo, in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; želi spomniti, da ***so združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem v celotnem življenjskem ciklu, poenostavitev predpisov in čezmejno industrijsko povezovanje na ravni EU*** nujno ***potrebni za odpravo teh ovir in zmanjšanje odvisnosti*** od držav, ki niso članice EU, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija;

dajanje prednosti evropskim proizvodom na obrambnem trgu; želi spomniti, da ***je treba*** nujno ***poenostaviti predpise EU, da bi odpravili regulativne in upravne ovire ter zmanjšali odvisnost*** od držav, ki niso članice EU, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija;

Or. en

Predlog spremembe 95
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ***ustvarile resničen enotni trg za obrambo, in sicer*** tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; želi spomniti, da ***so*** združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem ***v celotnem življenjskem ciklu, poenostavitev*** predpisov in ***čezmejno industrijsko povezovanje na ravni EU nujno potrebni za odpravo*** teh ovir in ***zmanjšanje*** odvisnosti od držav, ki niso članice EU***, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija***;	4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ***odpravile regulativne in postopkovne ovire, ki ovirajo čezmejno sodelovanje, ter spodbudile boljše usklajevanje javnih naročil in načrtovanja na področju obrambe med državami članicami, ki to želijo, s tem pa izboljšale učinkovitost in obseg*** tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; želi spomniti, da ***bi*** združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem ***življenjskega cikla, poenostavitvijo*** predpisov in ***oblikovanjem evropskih dobavnih verig pomembno prispevalo k odpravi*** teh ovir in ***zmanjšanju*** odvisnosti od držav, ki niso članice EU;

Or. en

Predlog spremembe 96
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije

Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poziva države članice ***in Komisijo, naj hitro ukrepajo***, da bi ustvarile ***resničen enotni trg*** za obrambo, ***in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; želi spomniti, da so združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem v celotnem življenjskem ciklu, poenostavitev predpisov in čezmejno industrijsko povezovanje na ravni EU nujno potrebni za odpravo teh ovir in zmanjšanje odvisnosti*** od držav, ki niso članice EU, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija;	4. poziva države članice***, naj si prizadevajo okrepiti sodelovanje na področju obrambe***, da bi ustvarile ***evropski sistem preferencialov*** za obrambo, ***ki bo temeljil na prostovoljnem usklajevanju programov in odpravi regulativnih ovir, da bi zmanjšale odvisnost*** od držav, ki niso članice EU***, v kritičnih in tehnoloških sektorjih***, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija;

Or. en

Predlog spremembe 97
Judita Laššáková

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poziva države članice in Komisijo, naj ***hitro*** ukrepajo, da bi ***ustvarile resničen enotni trg*** za obrambo, ***in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; želi spomniti, da so združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem v celotnem življenjskem ciklu, poenostavitev predpisov in čezmejno industrijsko povezovanje na ravni EU nujno potrebni za odpravo teh ovir in zmanjšanje odvisnosti od držav, ki niso članice EU, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija***;	4. poziva države članice in Komisijo, naj ***pragmatično*** ukrepajo, da bi ***izboljšale delovanja notranjega trga*** za obrambo, ***obenem pa opozarja, da odločitve v zvezi z obrambnim načrtovanjem, razvojem zmogljivosti in vojaškim sodelovanjem ostajajo v nacionalni pristojnosti; poziva k okrepljenim medvladnim usklajevalnim mehanizmom namesto k novim nadnacionalnim organom na tem področju***;

Or. en

Predlog spremembe 98

Engin Eroglu, Marjan Šarec, Bart Groothuis

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ustvarile resničen enotni trg za obrambo, in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; želi spomniti, da so združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem v celotnem življenjskem ciklu, poenostavitev predpisov in čezmejno industrijsko povezovanje na ravni EU nujno potrebni za odpravo teh ovir in zmanjšanje odvisnosti od držav, ki niso članice EU, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija;	4. poziva države članice in Komisijo, naj hitro ukrepajo, da bi ***do junija 2026*** ustvarile resničen enotni trg za obrambo, in sicer tako na strani ponudbe kot na strani povpraševanja; želi spomniti, da so združevanje povpraševanja s skupnimi javnimi naročili in upravljanjem v celotnem življenjskem ciklu, poenostavitev predpisov in čezmejno industrijsko povezovanje na ravni EU nujno potrebni za odpravo teh ovir in zmanjšanje odvisnosti od držav, ki niso članice EU, kot je navedeno v poročilih Lette in Draghija;

Or. en

Predlog spremembe 99
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Odstavek 4 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	4a. poudarja, da mora biti vodilno načelo pri oblikovanju popolnoma delujočega enotnega trga za obrambo zagotavljanje enakih možnosti za vse evropske akterje; poudarja, da EDTIB sestavljajo zelo različni akterji, tako glede njihove velikosti, stopnje razvoja kot konkurenčnosti na svetovnem trgu; opozarja, da je treba pri krmiljenju skozi sedanje zapletene geopolitične razmere uporabiti vse razpoložljive vire in zmogljivosti, se osredotočiti na hitro kratkoročno povečanje industrije, obnovitev zalog in zagotavljanje razpoložljivosti obrambne opreme, za katero obstaja veliko povpraševanje, z dolgoročno vizijo za zagotavljanje

konkurenčnosti in odpornosti EDTIB, zato poziva Komisijo in države članice, naj v prihodnjih zakonodajnih in nezakonodajnih predlogih, namenjenih razvoju notranjega trga za varnostne in obrambne proizvode, poskrbijo za ustrezno raven prožnosti, ki bo koristila vsem evropskim akterjem;

Or. en

Predlog spremembe 100
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 4 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	4a. pozdravlja sklepe Evropskega sveta iz oktobra 2025, v katerih je pozval k pripravi letnega poročila o pripravljenosti obrambne industrije EU, in poziva, naj se ta dopolni s pregledom enotnega obrambnega trga, ki ga Komisija objavi v sodelovanju z Evropsko obrambno agencijo; poudarja, da bi moral ta pregled spremljati kazalnike, kot so delež javnih naročil za obrambo, ki jih države članice izvajajo skupaj ali pa se izvajajo z natečaji na ravni EU, stopnje čezmejnega industrijskega sodelovanja, stopnje udeležbe malih in srednjih podjetij ter zmanjšanja podvajanja sistemov; poudarja, da bi moral zajemati tudi socialno-ekonomske koristi obrambnih programov EU v državah članicah in regijah, med drugim ustvarjanje delovnih mest in industrijski razvoj, da bi usmerjali izboljšanje politik in okrepili zaupanje javnosti;

Or. en

Predlog spremembe 101
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Podnaslov 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
Ovire za ***enotni*** trg za obrambo	Ovire za ***medvladni*** trg za obrambo

Or. fr

Predlog spremembe 102
Adam Bielan, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Podnaslov 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
Ovire za ***enotni*** trg za obrambo	Ovire za ***učinkovit evropski*** trg za obrambo

Or. en

Predlog spremembe 103
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije ***povzroča*** nepotrebno podvajanje ***in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega***, ki bi ***lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme in proizvodnje v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU***;	5. poudarja, da sedanja struktura ***evropske*** obrambne industrije ***odseva nacionalno suverenost na področju obrambne in varnostne politike v skladu s členom 4(2) PEU; vendar ugotavlja, da lahko razdrobljenost in prekrivanje predpisov povzročijo neučinkovitosti in omejijo morebitno ekonomijo obsega pri javnih naročilih in proizvodnji, kar povečuje stroške ponovnega oboroževanja v EU; poziva Komisijo in države članice, naj v okviru veljavnih Pogodb preučijo vse možne načine za spodbujanje prostovoljnega sodelovanja, združevanje povpraševanja in izboljšanje usklajevanja***

	med evropskimi podjetji, da bi povečali industrijske zmogljivosti in interoperabilnost, pri tem pa v celoti spoštovali pristojnosti držav članic za obrambno načrtovanje in pripravljenost; poziva, naj zagotovijo skladnost z Natovim načrtovanjem in preprečijo nepotrebno podvajanje ***z njegovim okvirom, pri tem pa se izogibajo univerzalnim rešitvam***, ki bi ***utrjevale monopole, mala in srednja podjetja ter podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo pa potisnile v manj ugoden položaj***;

Or. en

Predlog spremembe 104
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme in proizvodnje v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU;	5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije ***občasno*** povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ***lahko*** ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme in proizvodnje v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU; ***priznava, da niso vsa podvajanja nujno slaba, saj vsak trg potrebuje konkurenco in spodbude za inovacije, učinkovitost in produktivnost, ter da nekatera od njih koristijo tudi operativni vojaški verodostojnosti Unije, saj zagotavljajo zmogljivosti in suverenost držav članic;***

Or. en

Predlog spremembe 105
Bart Groothuis, Petras Auštrevičius, Marjan Šarec, Engin Eroglu

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme in proizvodnje v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU;	5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme in proizvodnje v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU ***in bolje razumeti ovire za enotni trg za obrambo***; ***poziva k ustanovitvi opazovalne skupine za enotni trg za obrambo, ki bo deležnikom omogočila, da poročajo o ovirah, zbirajo dokaze in spremljajo skladnost med državami članicami, da bi te ugotovitve pretvorili v konkretne ukrepe;***

Or. en

Predlog spremembe 106
Alice Teodorescu Måwe

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme in proizvodnje v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno	5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme in proizvodnje v evropskih podjetjih ***in podjetjih iz***

treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU;	***zavezniških držav***; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU; ***poudarja, kako pomembno je, da se naložbe in skupna nabava izvajajo tako, da se izkoristijo potencialne ekonomije obsega, in da se zaradi naložb ne zviša cena obrambne opreme v Evropi;***

Or. sv

Predlog spremembe 107
Engin Eroglu, Marjan Šarec, Bart Groothuis

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko ***izhajala iz združevanja*** javnih naročil obrambne opreme ***in proizvodnje*** v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU;	5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost***,*** skupaj s premajhnimi naložbami***, pomanjkanjem večletnih skupinskih nakupov, restriktivnimi konkurenčnimi zakoni, ki preprečujejo združitve in prevzeme, ter obstojem številnih različnih oborožitvenih sistemov, ki niso skladni z načeli standardizacije,*** preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko ***nastala z združevanjem*** javnih naročil ***in proizvodnje*** obrambne opreme v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU;

Or. en

Predlog spremembe 108
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme ***in proizvodnje*** v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije ***EU***;	5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno ***raznolikost nacionalnih zmogljivosti,*** podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil ***in proizvodnje*** obrambne opreme v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju ***evropske*** obrambne industrije***; priznava, da nekatera podvajanja niso samo neizogibna, temveč bi lahko koristila tudi suverenosti in lastnim zmogljivostim držav članic***;

Or. en

Predlog spremembe 109
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme ***in proizvodnje*** v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU;	5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil ***in proizvodnje*** obrambne opreme v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU ***ter izkoristiti proizvodni in razvojni potencial vseh evropskih subjektov, vključenih v obrambno proizvodnjo, ne pa le nekaterih***;

Or. en

Predlog spremembe 110
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ***ter ovira krepitev*** obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme ***in proizvodnje*** v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost ***v okolju obrambne industrije EU***;	5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča ***zunanje odvisnosti,*** nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ***pri krepitvi EDTIB in evropske*** obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz ***načrtovanega in usklajenega*** združevanja javnih naročil ***in proizvodnje*** obrambne opreme v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost ***ter razviti odporno in konkurenčno EDTIB***;

Or. en

Predlog spremembe 111
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije ***povzroča*** nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ***ovira*** krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme ***in proizvodnje*** v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU;	5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije ***in konkurenčno pravo EU povzročata*** nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ***ovirata*** krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil ***in proizvodnje*** obrambne opreme v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU;

Or. en

Predlog spremembe 112
Eszter Lakos

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil obrambne opreme ***in proizvodnje*** v evropskih podjetjih; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU;	5. poudarja, da sedanja struktura obrambne industrije povzroča nepotrebno podvajanje in neučinkovitost ter ovira krepitev obrambne pripravljenosti; poudarja, da ta razdrobljenost skupaj s premajhnimi naložbami preprečuje uresničitev ekonomije obsega, ki bi lahko izhajala iz združevanja javnih naročil ***in proizvodnje*** obrambne opreme v evropskih podjetjih ***in državah članicah***; poudarja, da je nujno treba odpraviti razdrobljenost v okolju obrambne industrije EU;

Or. en

Predlog spremembe 113
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. poudarja, da ozka grla v skladiščnih zmogljivostih in s temi povezanimi gradbenimi dovoljenji ogrožajo povečanje proizvodnih zmogljivosti; poziva Komisijo in države članice, naj uvedejo pospešene, poenostavljene in usklajene postopke za izdajo dovoljenj, vključno z nujnimi izjemami za strateške naložbe v obrambno pripravljenost;

Or. en

Predlog spremembe 114
Alice Teodorescu Måwe

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. poudarja pomen restriktivne in usklajene ureditve tujih neposrednih investicij, zlasti investicij v obrambo;

Or. sv

Predlog spremembe 115
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 5 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5b. ugotavlja, da bi se lahko z zelo centraliziranim modelom obrambne industrije zmanjšala geografsko porazdelitev proizvodnih zmogljivosti v Uniji; poudarja, da ohranjanje prisotnosti industrije tudi v obrobnih državah članicah prispeva k odpornosti in pripravljenosti na krizne razmere;

Or. en

Predlog spremembe 116
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. obžaluje pomanjkanje ***usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji***, kar je privedlo do različnih pravil in meril za	6. ***ugotavlja, da se načrtovanje zmogljivosti izvaja predvsem v okviru Natovega procesa obrambnega načrtovanja, ki zagotavlja***

upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice ***pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji***;

interoperabilnost in porazdelitev bremen med zavezniki; obžaluje pomanjkanje ***usklajenosti med instrumenti EU in procesi Nata***, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in ***pogosto povzročilo, da so*** države članice ***nosile breme te politike; meni, da lahko boljše usklajevanje industrije in javnih naročil z nacionalnimi prednostnimi nalogami v EU okrepi zavezništvo in poveča skladnost z Natovim načrtovanjem, pri čemer se priznava veljavnost legitimnih varnostnih odločitev držav članic***;

Or. en

Predlog spremembe 117
Engin Eroglu, Marjan Šarec

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji;	6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost ***ter neučinkovite porabe sredstev, dodeljenih za obrambo in ponovno oboroževanje***, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji; ***ugotavlja, da je to deloma tudi posledica oligopolne strukture obrambne industrije, ki je organizirana okoli držav članic kot glavnih strank; poziva k spodbujanju načel prostega trga in svobodne konkurence, da bi odpravili te strukture ter olajšali evropsko sodelovanje in povezovanje obrambnega trga;***

Or. en

Predlog spremembe 118
Bart Groothuis, Petras Auštrevičius, Marjan Šarec, Engin Eroglu

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji;	6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji***, kar preprečuje dejansko konsolidacijo v evropski obrambni industriji***; ***poziva Komisijo, naj spodbuja industrijsko povezovanje glavnih evropskih izvajalcev na področju obrambe, da bi spodbudila sodelovanje v Uniji;***

Or. en

Predlog spremembe 119
Nicolás Pascual de la Parte, Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v	6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v

Uniji;	Uniji; ***poziva k tesnejšemu usklajevanju prek Evropske obrambne agencije, da bi uskladili nacionalne cikle načrtovanja, spodbujali preglednost pri javnem naročanju in zagotovili usklajeno uporabo sredstev EU za povečanje skupnih obrambnih zmogljivosti;***

Or. en

Predlog spremembe 120
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji;	6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji; ***ugotavlja, da zamude pri izdaji dovoljenj prizadenejo ne le proizvodne obrate, temveč tudi skladiščno in logistično infrastrukturo, kar omejuje dejansko proizvodno zmogljivost;***

Or. en

Predlog spremembe 121
Alice Teodorescu Måwe

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za	6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za

obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; ***obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto*** prednost ***pred sodelovanjem v Uniji***;

obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; ***poziva k okrepljenemu sodelovanju v Uniji na tem področju, vendar poudarja, da je treba tudi v zvezi s tem še naprej spoštovati nacionalno suverenost in ji nameniti*** prednost;

Or. sv

Predlog spremembe 122
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; ***obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji;***	6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU;

Or. en

Predlog spremembe 123
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za	6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za

obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji;	obrambne proizvode po vsej Uniji, kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in države članice pogosto spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami, ki niso članice EU; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge ***zaradi nezadostnega usklajevanja spodbud*** pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji;

Or. fr

Predlog spremembe 124
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, ***kar je privedlo do različnih pravil in meril za upravičenost, ustvarilo pravno negotovost in*** države članice pogosto ***spodbudilo, da dajo prednost dvostranskemu sodelovanju z državami***, ki niso članice EU***; obžaluje, da imajo nacionalne prednostne naloge pogosto prednost pred sodelovanjem v Uniji***;	6. obžaluje pomanjkanje usklajenega načrtovanja zmogljivosti in porabe za obrambne proizvode po vsej Uniji, ***zaradi česar so*** države članice ***pri javnih naročilih za obrambo*** pogosto ***odvisne od držav***, ki niso članice EU***, namesto da bi se zanašale na zmogljivosti, ki jih proizvajajo podjetja EU in so na voljo v EU***;

Or. en

Predlog spremembe 125
Tobias Cremer, José Cepeda, Raphaël Glucksmann, Elio Di Rupo, Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6a. obžaluje vztrajno pomanjkanje medsebojnega zaupanja med državami članicami, ki se med drugim kaže v

nepripravljenosti, da bi združevale in koncentrirale proizvodnjo orožja v regionalnih industrijskih kompetenčnih centrih, omejeni stopnji čezmejnega sodelovanja in skupnega načrtovanja zmogljivosti ter nezadostni ravni javnega naročanja blaga in storitev, povezanih z obrambo, v EU; poudarja, da te razmere močno ovirajo razvoj pravega enotnega trga za obrambo in pravilno delovanje dobavnih verig v Uniji;

Or. en

Predlog spremembe 126
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6a. poudarja, da je nujno treba okrepiti odpornost evropske obrambne dobavne verige in zmanjšati pogostost enotnih točk odpovedi; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za vzpostavitev več kvalificiranih dobaviteljev kritičnih obrambnih proizvodov in tehnologije, vključno s podporo za nove udeležence na trgu ter mala in srednja podjetja, da Evropa ne bo odvisna od same enega vira; nadalje poziva Komisijo, naj spremlja tveganja v dobavni verigi in opredeli področja nevarne koncentracije ter redno poroča o napredku pri diverzifikaciji oskrbe;

Or. en

Predlog spremembe 127
Engin Eroglu, Marjan Šarec, Bart Groothuis

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;	7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah***, pomanjkanje zaupanja med glavnimi deležniki*** in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije***, na primer z olajšanjem dostopa do kapitala, odpravo birokratskih ovir in poenostavitvijo meril za upravičenost,*** ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije; ***spodbuja Komisijo, naj vzpostavi evropski model, ki bo enakovreden agenciji ZDA za napredne raziskovalne projekte na področju obrambe, da bi olajšali tehnološke in obrambne inovacije ter povečali izmenjavo med akademskim svetom, oblikovalci politik, možganskimi trusti in obrambno industrijo;***
	Or. en

Predlog spremembe 128
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. ***meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju***	7. ***poudarja, da je člen*** 346 PDEU ***bistveni zaščitni ukrep za zaščito interesov nacionalne varnosti držav članic in zaupnosti njihovih javnih naročil*** za

razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU***, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU*** za obrambo; poudarja, da je potrebna ***namenska*** podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ***ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije***;

obrambo; poudarja, da je potrebna ***posebna*** podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ***in okrepili industrijsko trdnost Evrope, ne da bi pri tem ogrozili nacionalno suverenost***;

Or. en

Predlog spremembe 129
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov***; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo***; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;	7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;

Or. en

Predlog spremembe 130
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov***; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo***; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;	7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;

Or. en

Predlog spremembe 131
György Hölvényi

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov***; izraža zaskrbljenost, ker enotni**	7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; poudarja, da je potrebna namenska

trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;

podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;

Or. en

Predlog spremembe 132
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;	7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo; ***ugotavlja, da sicer mala in srednja podjetja tvorijo več kot 40 % subjektov v izbranih predlogih Evropskega obrambnega sklada, vendar prejemajo manj kot petino vseh sredstev, in*** poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ***in zagotovili pravičnejšo***

dodelitev sredstev EU malim in srednjim podjetjem in njihovo večjo udeležbo, ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;

Or. en

Predlog spremembe 133
Wouter Beke

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;	7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna ***(napačna)*** uporaba izjeme ***glede „bistvenih varnostnih interesov“*** iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo***; poudarja, da je glede na sedanje geopolitične razmere in grožnje naši enotnosti potreben prehod na pristop zaščite bistvenih varnostnih interesov Unije***; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;

Or. en

Predlog spremembe 134
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;	7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije; ***poudarja, da prizadevanje za stroškovno učinkovitost ne sme ogroziti nacionalne zanesljivosti oskrbe; opozarja, da lahko diverzificirane in regionalno porazdeljene proizvodne mreže povečajo odpornost v času krize;***

Or. en

Predlog spremembe 135
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; ***izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba***	7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; ***poudarja, da je sposobnost hitre in učinkovite proizvodnje in uporabe brezpilotnih zrakoplovov postala odločilni***

njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU***, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo***; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;	***dejavnik v sodobnem vojskovanju in odvračanju ter da zamude pri postopkih izdaje dovoljenj in javnih naročil škodijo obrambni pripravljenosti Evrope; poziva k sorazmernim časovno omejenim postopkom za zmogljivosti hitrega cikla in k ohranitvi pravice držav članic, da se sklicujejo na člen*** 346 PDEU; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;

Or. en

Predlog spremembe 136
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah ***in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU***, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;	7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo; poudarja, da je potrebna namenska podpora za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;

Or. en

Predlog spremembe 137
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; izraža zaskrbljenost***, ker enotni trg za obrambo še vedno ogrožata nezadostno harmonizirana uporaba njegovih pravil v državah članicah in nesorazmerna uporaba izjeme iz člena 346 PDEU, kar ovira prizadevanja za skupna javna naročila EU za obrambo***; poudarja, da je ***potrebna namenska podpora*** za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;	7. meni, da sedanji zakonodajni okviri EU ne zagotavljajo pogojev***, potrebnih*** za javno naročanje blaga s hitrimi inovacijskimi cikli, na primer na področju razvoja dronov; ***vendar poudarja, da je člen 346 PDEU bistven zaščitni ukrep za zaščito interesov nacionalne varnosti in da mora njegova uporaba še naprej temeljiti na zdravi presoji in sorazmernosti;*** izraža zaskrbljenost ***zaradi poskusov izvajanja enotnega trga s pretiranim usklajevanjem***; poudarja, da je ***treba zagotoviti namensko podporo*** za mala in srednja podjetja ter mala podjetja s srednje veliko tržno kapitalizacijo, da bi olajšali njihovo sodelovanje v dobavni verigi obrambne industrije ter s tem povečali inovacije in hkrati ustvarili industrijske presežke, kar bi povečalo odpornost in zanesljivost oskrbe Unije;

Or. fr

Predlog spremembe 138
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. poudarja, da je treba pri vzpostavitvi enotnega trga za obrambo vanj vključiti močne zaščitne ukrepe za delavce in pravico do kolektivnih pogajanj, zlasti v okviru izvajanja uredbe o programu za evropsko obrambno industrijo; poziva Komisijo, naj poskrbi,

da bodo vsi programi EU za obrambno industrijo vključevali določbe o socialni varnosti, ki zahtevajo spoštovanje temeljnih pravic delavcev, kot sta pravica, da se vključijo v sindikat ali pravica do dostojnih delovnih pogojev, v skladu s konvencijami Mednarodne organizacije dela;

Or. en

Predlog spremembe 139
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. poziva Komisijo, naj prilagodi konkurenčno pravo EU, da bi bolje podprla edinstvene potrebe obrambne industrije, in preuči uvedbo ciljno usmerjene skupinske izjeme za raziskovalne in razvojne projekte na področju obrambe v okviru Evropskega obrambnega sklada; poudarja, da bi bilo treba zanesljivost oskrbe in zmanjšanje strateške odvisnosti obravnavati kot pozitivni merili pri ocenjevanju združitev ali ukrepov pomoči v obrambnem sektorju;

Or. en

Predlog spremembe 140
Urmas Paet

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. poudarja, da je treba pri vzpostavitvi enotnega trga za obrambo zagotoviti pravično udeležbo industrije in

raziskovalnih akterjev iz vseh držav članic, vključno z manjšimi gospodarstvi in zagonskimi podjetji; poudarja, da bilo treba s posebnimi ukrepi olajšati čezmejno sodelovanje malih in srednjih podjetij, zlasti na področju kibernetske tehnologije, umetne inteligence, tehnologij, ki ne zahtevajo posadke in tehnologij z dvojno rabo, in sicer na podlagi obstoječih centrov odličnosti v državah članicah;

Or. en

Predlog spremembe 141
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. poudarja, da lahko regulativni okvir REACH nehote ovira razpoložljivost kritičnih materialov za obrambne dobavne verige, in poziva k usklajenemu vseevropskemu mehanizmu za izvzetje na področju obrambe, ki bi se uporabljal za končne uporabnike in industrijske dobavitelje;

Or. en

Predlog spremembe 142
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 7 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7b. poziva države članice in Komisijo, naj oblikujejo evropsko pobudo za „pospeševalca na področju obrambnih inovacij“, podobno konceptualnim modelom, kot sta agencija ZDA za napredne raziskovalne projekte na

področju obrambe ali Natova DIANA, s katero bi financirali raziskovalne projekte na področju obrambe z visokim tveganjem in visokim donosom ter zagotovili hitre načine za preskušanje in vključevanje prelomnih tehnologij v evropske programe obrambnih zmogljivosti;

Or. en

Predlog spremembe 143
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 7 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7b. poudarja, da se je treba pri naložbenih okvirih, ki temeljijo na okoljskih, socialnih in upravljavskih vidikih, izogibati prestrogim omejitvam za financiranje obrambnih podjetij, zlasti malih in srednjih podjetij, ki težko pridobijo začetno financiranje; poziva Komisijo, naj izrecno prizna, da naložbe v obrambo prispevajo k ciljem varnosti, odpornosti in trajnostnosti;

Or. en

Predlog spremembe 144
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 7 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7b. poziva države članice in Komisijo, naj predlagajo sektorske strategije za razvoj spretnosti, kot so programi usposabljanja in možnosti za vseživljenjsko učenje, da bi zapolnili sedanje in prihodnje vrzeli v spretnostih v obrambni industriji;

Or. en

Predlog spremembe 145
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 7 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7c. poziva k nadaljnjemu razvoju in regionalni uvedbi vozlišča EU za inovacije na področju obrambe v okviru Evropske obrambne agencije, da bi razširili njegovo vlogo osrednje platforme, ki povezuje mala in srednja podjetja, zagonska podjetja, raziskovalna središča in glavne izvajalce; poudarja, kako pomembno je, da se pod okriljem tega vozlišča vzpostavijo regionalni inkubatorji za obrambno tehnologijo, da bi podprli čezmejne konzorcije malih in srednjih podjetij, zagotovili svetovanje pri krmarjenju po javnih naročilih za obrambo ter olajšali preskušanje in potrjevanje inovativnih tehnologij v sodelovanju z vojaškimi končnimi uporabniki;

Or. en

Predlog spremembe 146
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 7 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7d. obžaluje, da Komisija še ni zagotovila restriktivne razlage člena 346 PDEU, s čimer je državam članicam omogočila nesorazmerno uporabo izjeme, kar je ogrozilo razvoj enotnega trga za obrambo; poziva Komisijo, naj za vsak primer posebej izda konkretne rešitve za

odpravo pretirane uporabe člena 346 PDEU v skladu s sodno prakso Sodišča in dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU;

Or. en

Predlog spremembe 147
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. meni, da odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor izvoza še naprej ovira ***delovanje enotnega trga za obrambo***, saj vpliva na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic***, kar v primeru izvoznega bloka ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige***;	8. meni, da odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor izvoza še naprej ovira***, da bi evropski trg za obrambne proizvode učinkovito deloval***, saj vpliva na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic ***in tretjih držav, kar povečuje izpostavljenost morebitnim prisilnim ukrepom tretjih držav, na primer na področju surovin; ugotavlja, da nekatere kritične tehnologije razvija le peščica svetovnih ponudnikov in da so predrage, da jih ne bi združevali in usklajevali zunaj ravni EU, med drugim v okvirih Nata***;

Or. en

Predlog spremembe 148
Engin Eroglu, Marjan Šarec, Bart Groothuis

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. meni, da odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor izvoza še naprej ovira delovanje enotnega	8. meni, da odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor izvoza še naprej ovira delovanje enotnega

trga za obrambo, saj vpliva na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic, kar v primeru izvoznega bloka ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige;	trga za obrambo, saj vpliva na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic, kar v primeru izvoznega bloka ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige; ***kot možna izhodišča za uskladitev sistemov za nadzor izvoza predlaga razširitev splošnih dovoljenj za prenos ali uporabo aachenske pogodbe ter okrepitev direktive o informacijski in komunikacijski tehnologiji, da bi olajšali prenose obrambnih proizvodov znotraj EU;***
	Or. en

Predlog spremembe 149
Wouter Beke

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. meni, da odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor izvoza še naprej ovira delovanje enotnega trga za obrambo, saj vpliva na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic, kar v primeru izvoznega bloka ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige;	8. meni, da odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor izvoza še naprej ovira delovanje enotnega trga za obrambo, saj vpliva na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic ***in pridruženih držav***, kar v primeru izvoznega bloka ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige; ***poziva, naj se poišče praktična rešitev, v kateri bo prav tako upoštevano dejstvo, da je del dobavne verige zunaj EU, tudi glede na vse večji pomen kritičnih surovin v evropski obrambni tehnološko-industrijski bazi;***
	Or. en

Predlog spremembe 150

Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. meni, da ***odsotnost harmoniziranega sistema*** EU za nadzor izvoza ***še naprej ovira delovanje enotnega trga za obrambo, saj vpliva na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic, kar v primeru izvoznega bloka ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige***;	8. meni, da ***je ob ustreznem upoštevanju člena 24(2) PEU in člena 346(1)(b) PDEU izvoz orožja v izključni pristojnosti držav članic in da bi harmoniziran sistem*** EU za nadzor izvoza ***oviral izvajanje njihovih zunanjih in varnostnih politik***;

Or. en

Predlog spremembe 151
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. meni, da ***odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor izvoza še naprej ovira delovanje enotnega trga*** za obrambo***, saj vpliva na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic, kar v primeru izvoznega bloka ustvarja*** negotovost za industrijo in dobavne verige;	8. meni, da ***bo enotni trg*** za obrambo ***polno deloval, če bodo države članice v celoti spoštovale skupno stališče EU o izvozu orožja; poziva države članice, naj se v celoti usklajujejo, da bi čim bolj zmanjšale*** negotovost za industrijo in dobavne verige;

Or. en

Predlog spremembe 152
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. meni, da ***odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor izvoza še naprej ovira delovanje enotnega trga za obrambo, saj vpliva na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več*** držav članic***, kar v primeru izvoznega bloka ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige***;	8. meni, da ***izvoz orožja ostaja v strogi pristojnosti držav članic Unije in da bi harmoniziran izvozni okvir državam članicam preprečil izvajanje suverene zunanje politike; ponovno poudarja, da morajo ostati izvozna dovoljenja v izključni pristojnosti*** držav članic ***in da se s harmoniziranim okvirom ali pravnim instrumentom Unije ne smejo nalagati obvezne omejitve ali dovoljenja, ki bi ogrozili njihove zunanje politike ali nacionalne strateške interese***;

Or. en

Predlog spremembe 153
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. ***meni, da odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor*** izvoza ***še naprej ovira delovanje enotnega trga za obrambo, saj vpliva na prenose*** znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic, kar v primeru ***izvoznega bloka*** ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige;	8. ***se strinja, da določbe o nadzoru*** izvoza ***EU ostanejo v pristojnosti držav članic; poziva države članice, naj zagotovijo ustrezno harmonizacijo prenosov*** znotraj EU ***in naj ne uvajajo omejitev za prenos obrambnih proizvodov***; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic, kar v primeru ***zavlačevanja prenosov*** ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige;

Or. en

Predlog spremembe 154
Angelika Niebler

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. meni, da odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor izvoza še naprej ***ovira*** delovanje enotnega trga za obrambo, saj ***vpliva*** na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic, kar v primeru izvoznega bloka ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige;	8. meni, da odsotnost harmoniziranega sistema EU za nadzor izvoza ***in neobstoj enakovrednih postopkov za priznavanje dovoljenj*** še naprej ***ovirata*** delovanje enotnega trga za obrambo, saj ***vplivata*** na prenose znotraj EU; želi spomniti, da je obrambna proizvodnja danes močno odvisna od povezanih čezmejnih dobavnih verig, katerih sestavni deli izvirajo iz več držav članic, kar v primeru izvoznega bloka ustvarja negotovost za industrijo in dobavne verige;

Or. en

Predlog spremembe 155
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poziva k odločnemu ukrepanju, da se zagotovi zanesljiv dostop do kritičnih surovin, potrebnih za proizvodnjo na področju obrambe; poziva k celovitemu in hitremu izvajanju akta EU o kritičnih surovinah s posebnim poudarkom na obrambnih potrebah; poudarja, da brez zagotovljenega in načrtovanega dostopa do vstopnih materialov, kot so redke zemlje, polprevodniki in prvorazredne kovine, ni mogoče doseči ambicioznih evropskih ciljev o krepitvi obrambe in strateški avtonomiji;

Or. en

Predlog spremembe 156

Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. opozarja, da lahko dobava podkomponent in surovin, kot so redke zemlje, s tretjih trgov prepreči vzpostavitev pravega notranjega trga za obrambo, saj bi lahko motnje v njihovi oskrbi ustavile proizvodnjo ključnih obrambnih proizvodov; zato poziva k minimalni zahtevi EU glede porekla za nabavo kritičnih podkomponent in ustvarjanje strateških zalog;

Or. en

Predlog spremembe 157
Tobias Cremer, José Cepeda, Raphaël Glucksmann, Elio Di Rupo, Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poudarja, da odsotnost sporazuma o sodelovanju med Natom in EU onemogoča izmenjavo informacij o standardih Nata, ki bi jih EU lahko uveljavljala z zavezujočimi tehničnimi predpisi; poudarja, da je neizvrševanje standardov v zadnjih desetletjih privedlo do neučinkovitosti, podvajanja in pomanjkanja interoperabilnosti ter je še vedno težava;

Or. en

Predlog spremembe 158
Urmas Paet

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poudarja, da bi bilo treba harmonizirati okvire za nadzor izvoza, ne da bi pri tem oslabili nacionalne varnostne zahteve in varnostne zahteve EU; poziva k vzpostavitvi skupnih standardov za oceno tveganja in varnih mehanizmov za izmenjavo informacij, da bi zaščitili občutljive tehnologije, zlasti ob mejah s sovražnimi državami;

Or. en

Predlog spremembe 159
Alice Teodorescu Måwe

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. izpostavlja tveganja, ki jih predstavljajo dobavne verige surovin iz avtoritarnih držav; poziva države članice, naj bodo čim bolj neodvisne od surovin iz teh držav, zlasti tistih surovin, ki se uporabljajo za obrambne proizvode;

Or. sv

Predlog spremembe 160
Bart Groothuis, Petras Auštrevičius, Marjan Šarec, Engin Eroglu

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poudarja, da v EU ni sistema za priznavanje varnostnih dovoljenj in certificiranje na ravni EU, kar ovira čezmejno obrambno sodelovanje; poziva Komisijo, naj olajša medsebojno priznavanje, da bodo varnostna

dovoljenja, izdana v eni državi članici, sprejeta tudi v drugih državah članicah;

Or. en

Predlog spremembe 161
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poziva Komisijo, naj obravnava primere, ko poddobavitelji zavračajo dobavo materialov, če se bodo uporabili v vojaške namene; poudarja, da je potreben pravni okvir, ki bo zagotavljal zanesljivost pogodb v celotni obrambni dobavni verigi;

Or. en

Predlog spremembe 162
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 8 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8b. poziva države članice in Komisijo, naj poglobijo sodelovanje in vzpostavijo medsebojno zaupanje na področju izvoza in prenosa obrambnih proizvodov; poziva države članice, naj vzajemno sprejemajo splošna dovoljenja za prenos in uskladijo merila za izdajanje dovoljenj, tako da se lahko sestavni del, zakonito prenesen v en del Unije, uporabi v končnem proizvodu drugje brez novega dovoljenja;

Or. en

Predlog spremembe 163

Engin Eroglu, Marjan Šarec

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;	9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja; ***zavrača, da se mehanizmi kolektivnih posojil, kot je SAFE, uporabijo kot orodje za zagotavljanje tega dodatnega financiranja; opozarja, da prožnost v proračunskih vrsticah ne sme onemogočiti dolgoročnega načrtovanja za države članice in industrijo; spodbuja Komisijo, naj uvede obrambni katalog in ga oblikuje po zgledu enakovrednega ameriškega programa za prodajo vojaške opreme v tujino;***

Or. en

Predlog spremembe 164
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi	9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje ***in naj ustrezno oblikujeta merila za upravičenost glede na***

sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;	***različne potrebe evropske obrambne tehnološko-industrijska baze***, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja***, da je treba za skupne evropske projekte, kot so ščit na vzhodni meji, evropski protidronski zid in varovanje vzhodnega krila, pravočasno ukrepati z ustreznim financiranjem, da bodo lahko začeli delovati čim prej; poudarja*** potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;

Or. en

Predlog spremembe 165
Bart Groothuis, Petras Auštrevičius, Marjan Šarec, Engin Eroglu

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;	9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe ***(SEAP)***, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja; ***ugotavlja, da SEAP omogoča oprostitev plačila DDV za skupno nabavljeno obrambno opremo; poziva Komisijo, naj spodbude z oprostitvijo plačila DDV razširi na nove in obstoječe evropske***

obrambne programe;

Or. en

Predlog spremembe 166
Alice Teodorescu Måwe

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;	9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja***, da se zaradi tega večletni finančni okvir ne bi smel povečati, temveč bi moralo priti do prerazporeditve v proračunu, da bi dali prednost financiranju obrambe; poudarja*** potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;

Or. sv

Predlog spremembe 167
Nicolás Pascual de la Parte, Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k ***sklenitvi***	9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k ***sodelovanju***

sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in ***javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu*** čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, ***za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja***;

pri skupnem razvoju zmogljivosti in ***nabavi ter k*** čezmejnemu ***industrijskemu*** sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, ***ter poudarja, da bi bilo treba pri financiranju dati prednost projektom, ki imajo jasno evropsko dodano vrednost, so dolgoročno industrijsko trajnostni in imajo operativni učinek, da se bo s temi sredstvi povečala interoperabilnost, zmanjšalo podvajanje in okrepila skupna sposobnost Evrope za ukrepanje***;

Or. en

Predlog spremembe 168
Angelika Niebler

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;	9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja; ***poziva k doslednemu razvoju evropskih obrambnih projektov skupnega interesa in njihovemu dolgoročnemu financiranju;***

Or. en

Predlog spremembe 169

Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;	9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja***, pri čemer je treba dati prednost polnemu izvrševanju in reprogramiranju obstoječih sredstev pred morebitnim novim zadolževanjem***;

Or. en

Predlog spremembe 170
Eszter Lakos

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s	9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti in javnih naročilih, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu ***splošnemu*** čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh

pomočjo ustreznega financiranja;	ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;

Or. en

Predlog spremembe 171
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti ***in javnih naročilih***, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;	9. poziva Svet in Komisijo, naj obrambnim programom EU v naslednjem večletnem finančnem okviru namenita ustrezno financiranje, da bi učinkovito spodbudili države članice k sklenitvi sporazumov o skupnem razvoju zmogljivosti, njihovo obrambno industrijo pa k tesnejšemu čezmejnemu sodelovanju; poudarja potencial novih okvirov, kot so evropski obrambni projekti skupnega interesa in strukture za evropske oborožitvene programe, za doseganje teh ciljev s pomočjo ustreznega financiranja;

Or. en

Predlog spremembe 172
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poudarja, da evropska sredstva, dodeljena obrambnim projektom, ne smejo povzročiti združevanja vojaških odhodkov ali posrednih prenosov med državami članicami, saj mora vsaka država ohraniti popolno suverenost pri dodeljevanju in izvrševanju svojega obrambnega proračuna; poleg tega poudarja, da lahko države članice zato

uvedejo posebne klavzule za zaščito svoje nacionalne obrambne industrije, vključno z ukrepi za preprečevanje nelojalne konkurence, prednostno vlagajo v nacionalna podjetja in olajšajo upravno usklajevanje pri obrambnih projektih ter lahko tudi dajo strateško prednost projektom, ki se izvajajo in gradijo predvsem na njihovem ozemlju in znatno prispevajo h krepitvi njihove nacionalne obrambne industrijske in tehnološke baze v okviru skupnih ciljev držav članic in evropske strateške avtonomije, ki se razume izključno kot operativna zmogljivost in zmogljivost odzivanja v okviru Nata;

Or. en

Predlog spremembe 173
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poziva države članice, ki so tudi zaveznice Nata, naj v celoti izpolnijo svoje zaveze glede obrambnih izdatkov in vsaj 2 % BDP namenijo za obrambo, pri čemer naj znaten delež namenijo naložbam in razvoju zmogljivosti; odločno spodbuja države članice, zlasti tiste na vzhodnem boku, naj si zaradi negotovih geopolitičnih razmer in potrebe po ohranjanju verodostojnega odvračanja in pripravljenosti prizadevajo, da bi odhodke za obrambo povečale na 5 % BDP; poudarja, da so trajna in usklajena nacionalna prizadevanja bistvena za zagotavljanje varnosti Evrope v okviru Nata; ugotavlja, da je še vedno malo združevanja povpraševanja in naložbenih spodbud, ker veliko države članic ne izpolnjuje zavez Nata glede obrambnih izdatkov;

Or. en

Predlog spremembe 174
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poudarja, da bi morala merila EU za financiranje obrambnih programov bolje odražati dejanski varnostni položaj držav članic, ki so izpostavljene večjim tveganjem konvencionalnega vojskovanja, zlasti tistih, ki mejijo na agresorske države; poziva Komisijo, naj poskrbi, da se bodo projekti za gradnjo industrijskih in tehnoloških zmogljivosti na teh najbolj izpostavljenih območjih ustrezno vrednotili in podpirali v okviru instrumentov Unije, da se bo izboljšalo odvračanje, povečala odpornost ter se bo evropska obrambna tehnološko-industrijska baza bolj uravnoteženo razvijala;

Or. en

Predlog spremembe 175
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poziva Komisijo, naj oceni, katere pravne, postopkovne in regulativne prilagoditve so potrebne, da bi lahko EU in njene države članice v primeru vojne ali večje varnostne krize hitro prilagodile pravila o javnem naročanju in proizvodnji za obrambne namene poudarja pomen pripravljenosti v obliki kriznega okvira za

javno naročanje v izrednih razmerah in povečanje industrijskih zmogljivosti, ki bi ga bilo mogoče po potrebi hitro aktivirati;

Or. en

Predlog spremembe 176
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poziva Evropsko investicijsko banko (EIB), naj v skladu s svojimi cilji iz člena 309 PDEU svojo naložbeno politiko bolj prilagodi v podporo skupnemu razvoju zmogljivosti in nabavi ter projektom z dvojno rabo ter naj Evropskemu parlamentu predstavi načrt za omogočanje jamstev EU ali specializirane hčerinske družbe EIB za financiranje evropske obrambne tehnološko-industrijske baze;

Or. en

Predlog spremembe 177
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poudarja, da instrumenti EU za financiranje obrambe, ki temeljijo na posojilih, vključno z instrumentom SAFE, zagotavljajo neenake finančne spodbude za države članice, saj so odvisne od njihovega fiskalnega stanja; poziva, naj se z dopolnilnimi mehanizmi na podlagi nepovratnih sredstev ali sofinanciranja zagotovi pravična udeležba v Uniji, da bi okrepili vzhodni bok Unije;

Or. en

Predlog spremembe 178
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 9 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9b. predlaga uvedbo prostovoljne konvencije o dogovorih za priznavanje varnostnih dovoljenj med državami članicami EU; na podlagi tega dogovora bi nacionalno varnostno dovoljenje, ki ga ima družba ali posameznik v eni državi članici, priznale druge države, pridružene dogovoru, pod pogojem ustrezne izmenjave informacij in nadzora; poziva Evropsko obrambno agencijo, naj olajša oblikovanje tega okvira, države članice pa, naj ga hitro zaključijo;

Or. en

Predlog spremembe 179
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 9 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9b. poziva države članice, naj svoja prizadevanja za nabavo in razvoj zmogljivosti uskladijo s prednostnimi nalogami Nata na področju obrambnega načrtovanja, pri čemer naj zagotovijo popolno interoperabilnost sistemov in preprečijo vzporedne strukture; poudarja, da bi bilo treba z močnejšo in bolj povezano evropsko obrambno industrijo povečati evropski prispevek v Natu in čezatlantski porazdelitvi bremena, hkrati pa ohraniti odprto sodelovanje z zaupanja vrednimi partnerji, kot so Ukrajina,

države Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino ter partnerske države na področju varnosti in obrambe;

Or. en

Predlog spremembe 180
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 9 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9c. poudarja, da naj bi krepitev zmogljivosti evropske obrambne industrije prispevala h gospodarski koheziji, saj bo ustvarila kakovostna delovna mesta na področju proizvodnje ter raziskav in razvoja v različnih regijah EU; priporoča državam članicam, naj uskladijo svoje načrte za obrambno industrijo, da bodo lahko tudi gospodarsko manj razvita območja deležna koristi od obrambnega sektorja; poudarja, da bo odpornost večja, če bo evropska obrambna tehnološko-industrijska baza geografsko razpršena, saj proizvodnja ne bo preveč koncentrirana, obenem pa bo zaradi dejanskih gospodarskih koristi, ki jih bo to prineslo, tudi javnost bolj podpirala evropsko obrambno sodelovanje;

Or. en

Predlog spremembe 181
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. meni, da bi morale institucije in agencije EU okrepiti svojo ***usklajevalno***	10. meni, da bi morale institucije in agencije EU okrepiti svojo ***spodbujevalno***

vlogo med državami članicami, in pozdravlja prispevek Evropske obrambne agencije, zlasti prek načrta za razvoj zmogljivosti in usklajenega letnega pregleda na področju obrambe, pri čemer poudarja, da bi bilo treba v celoti izkoristiti njeno strokovno znanje; pozdravlja prispevek ***večstranskih*** agencij za ***javna naročila***, kot je Organizacija za skupno oborožitveno sodelovanje, ki spodbujajo usklajevanje opreme med državami članicami EU in partnerskimi državami;	vlogo med državami članicami, in pozdravlja prispevek Evropske obrambne agencije, zlasti prek načrta za razvoj zmogljivosti in usklajenega letnega pregleda na področju obrambe, pri čemer poudarja, da bi bilo treba v celoti izkoristiti njeno strokovno znanje; pozdravlja prispevek agencij za ***večstransko javno naročanje***, kot je Organizacija za skupno oborožitveno sodelovanje, ki spodbujajo usklajevanje opreme med državami članicami EU in partnerskimi državami;

Or. en

Predlog spremembe 182
Cristian Terheş

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. poudarja, da bi bilo treba na podlagi Niinistöjevega poročila racionalizirati trga obrambne opreme EU, saj naj bi se s tesnejšim povezovanjem povečale konkurenčnost, varnost in splošna pripravljenost Evrope; poudarja tudi, da je v Niinistöjevem poročilu poudarjeno, da je treba zmanjšati ovire za čezmejno sodelovanje na strani povpraševanja in ponudbe, da bi zmanjšali strukturno inflacijo stroškov pri javnem naročanju na področju obrambe ter tako izboljšali kupno moč in učinkovitost nacionalnih proračunov za obrambo[1a];
	[1a] https://commission.europa.eu/document/download/5bb2881f-9e29-42f2-8b77-8739b19d047c_en?filename=2024_Niinisto-report_Book_VF.pdf.

Or. en

Predlog spremembe 183
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. meni, da je instrument EDIRPA trden mehanizem za spodbujanje skupne nabave obrambnih proizvodov na ravni EU in da bi moral biti ta instrument podlaga za stalni mehanizem EU za javna naročila za obrambo v naslednjem večletnem finančnem okviru; v tem okviru spodbuja izvajanje finančnih spodbud, kot je multiplikator „Kupujte evropske proizvode“, ki nagrajuje države članice, ki se odločijo, da bodo v večji meri kupovale obrambne proizvode s poreklom v EU;

Or. en

Predlog spremembe 184
Alexandr Vondra

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. poudarja pomen geografske uravnoteženosti pri razvoju in porazdelitvi zmogljivosti obrambne industrije; poziva, naj se vzhodno krilo Unije, ki ključno prispeva h kolektivni varnosti in operativni pripravljenosti, okrepi s ciljnimi ukrepi, med drugim s prednostnimi naložbami v strateška omogočitvena področja in infrastrukturo, ki omogoča hitro napotitev in interoperabilnost;

Or. en

Predlog spremembe 185
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. meni, da morajo države članice in evropske institucije poskrbeti, da prenos tehnologije in rezultatov v nepridružene tretje države ne bo ogrozil strateških in varnostnih interesov držav članic, pri čemer povsem spoštuje nacionalno suverenost in spodbuja prostovoljno sodelovanje v evropskem okviru;

Or. en

Predlog spremembe 186
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 187
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva države članice, naj uporabijo pristop ***„kupovanja evropskih proizvodov“***, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;	11. poziva države članice, naj uporabijo ***strateški*** pristop, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah***, ob zagotavljanju skladnosti z okviri Nata***; ***ugotavlja, da cilj o izgradnji uspešne in inovativne evropske obrambne tehnološko-industrijske baze ne temelji le na varnostnih prednostnih nalogah, ki obravnavajo gospodarska vprašanja, kot so dolgotrajno zmanjševanje obrambnih izdatkov v številnih državah članicah in naraščajoči stroški naprednih zmogljivosti na enoto; opozarja, da bodo brez bolj usklajenega načrtovanja, specializacije in industrijskega sodelovanja tudi najbolje financirane evropske oborožene sile v okviru obstoječih proračunov težko vzdrževale celotni spekter zmogljivosti; poziva k strateški interoperabilnosti, stroškovni učinkovitosti in inovacijam, da bi zagotovili dolgoročno konkurenčnost evropske obrambne tehnološko-industrijske baze, zlasti s krepitvijo obrambnih proizvodnih zmogljivosti ob vzhodnem krilu;***

Or. en

Predlog spremembe 188
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;	11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah; ***poudarja, da morajo politike „kupujte evropske proizvode“ spremljati strogi delovni standardi, zahteve glede okoljske trajnostnosti in podpora za lojalno konkurenco, ki preprečuje prekomerno koncentracijo na le nekaj velikih izvajalcev; poziva k mehanizmom preferencialov, ki bodo posebej podpirali mala in srednja podjetja, inovativna zagonska podjetja in podjetja, zavezana visokim socialnim in okoljskim standardom;***

Or. en

Predlog spremembe 189
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“***,*** ***ki*** daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;	11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“ ***v celotnem okviru večjega dajanja prednosti evropskim proizvodom, kjer se*** daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, ***kar zagotavlja, da je pri projektih, za katere finančna sredstva ali jamstva nudijo instrumenti EU, nujno merilo dajanje prednosti evropskim proizvodom na podlagi meril, kot je 65-odsotni evropski proizvod ter koncept organa za načrtovanje,*** saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;

Or. en

Predlog spremembe 190
Wouter Beke

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo	11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo

raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;

raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode***, vključno z večjim sodelovanjem Evropske investicijske banke in drugih evropskih institucij ali programov v okviru njihovih pristojnosti,*** ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah; ***poudarja, da je treba več evropskih sredstev nameniti odpravi komercializacijske vrzeli v inovacijah na področju obrambnih proizvodov;***

Or. en

Predlog spremembe 191
Judita Laššáková

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;	11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode***,*** ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah; ***poudarja, da bi moral pristop kupovanja evropskih proizvodov spoštovati strateško avtonomijo vsake države članice ter ne bi smel nalagati***

zavezujočih obveznosti, ki bi posegale v legitimne nacionalne varnostne interese ali politike javnega naročanja;

Or. en

Predlog spremembe 192
Engin Eroglu, Marjan Šarec, Bart Groothuis

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;	11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah; ***ugotavlja, da bi bilo treba ta pristop razširiti na celotno dobavno verigo, tudi naravne vire, zlasti glede na kitajske grožnje z omejevanjem izvoza redkih zemelj;***

Or. en

Predlog spremembe 193
Michał Szczerba

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost ***skupnim*** javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;	11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki ***ponuja priložnosti za razvoj in povečanje zmogljivosti vseh evropskih akterjev, pri čemer*** daje prednost javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;

Or. en

Predlog spremembe 194
Alice Teodorescu Måwe

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. ***poziva*** države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija ***podpisala varnostno in obrambno partnerstvo***, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali	11. ***je seznanjen s sedanjimi omejitvami proizvodnih zmogljivosti evropske obrambne industrije in spodbuja*** države članice, naj uporabijo pristop „kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje prednost skupnim javnim naročilom in povečani proizvodnji obrambnih proizvodov iz evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), Ukrajine, držav Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in, kot tesno drugo raven, tretjih držav, s katerimi je Unija ***zaveznica***, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne

EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;	naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah;

Or. sv

Predlog spremembe 195
Urmas Paet

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „***kupovanja evropskih proizvodov“, ki daje*** prednost skupnim ***javnim naročilom*** in povečani proizvodnji ***obrambnih proizvodov iz*** evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), ***Ukrajine, držav*** Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in***, kot tesno drugo raven, tretjih*** držav***, s katerimi je Unija podpisala varnostno in obrambno partnerstvo, saj bi tako zagotovili predvidljiv obseg naročil EDTIB, spodbudili zasebne naložbe v raziskave in razvoj za obrambne proizvode ter pomagali EDTIB pri dobavi inovativnih obrambnih proizvodov v zadostnih količinah***;	11. poziva države članice, naj uporabijo pristop „***dajanja prednosti evropskim proizvodom“ pri obrambnih javnih naročilih ter dajo*** prednost skupnim ***nakupom*** in povečani proizvodnji ***v okviru*** evropske obrambne tehnološko-industrijske baze (EDTIB), ***hkrati pa naj se ohrani odprtost do zaupanje vrednih partnerjev, kot so Ukrajina, države*** Evropskega gospodarskega prostora/Evropskega združenja za prosto trgovino (EGP/EFTA) in ***tesni varnostni zavezniki; poudarja, da mora biti ta pristop še naprej v celoti združljiv z interoperabilnostjo Nata ter zagotavljati lojalno konkurenco, preprečevati vse oblike protekcionizma, ki bi omejil dostop inovativnim dobaviteljem iz manjših*** držav ***članic***;

Or. en

Predlog spremembe 196
Cristian Terheş

Predlog resolucije
Odstavek 11 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	11a. poudarja, da EU v obrambne

raziskave in razvoj trenutno vlaga le približno milijardo EUR letno, večina naložb pa je še vedno razdrobljena na nacionalni ravni; poudarja, da nastajajoča in tehnološko kompleksna področja, kot so brezpilotni sistemi, hipersonične zmogljivosti, orožje z usmerjeno energijo, umetna inteligenca v obrambi ter varnost na morskem dnu in v vesolju, zahtevajo usklajeno evropsko ukrepanje ter skupne naložbe, da bi preprečili podvajanje, dosegli ustrezen obseg ter ohranili tehnološko konkurenčnost; poudarja, da nobena država članica sama ne more samostojno financirati, razvijati ali vzdrževati vseh kritičnih zmogljivosti in infrastrukture, potrebnih za zagotavljanje strateške avtonomije in globalnega pomena; zato poziva k večjemu, bolje usmerjenemu in dolgoročnejšemu evropskemu financiranju skupnih pobud za raziskave in razvoj, tudi s pomočjo programov za dvojno rabo ter evropskih obrambnih projektov skupnega interesa, da bi spodbudili industrijsko sodelovanje, tehnološke inovacije ter interoperabilnost v Uniji; poleg tega poudarja, da je pomembno poskrbeti za geografsko uravnoteženo porazdelitev evropskih obrambnih projektov skupnega interesa, da bodo lahko vse regije, tudi tiste na zunanjih mejah EU, prispevale k evropskemu ekosistemu obrambnih inovacij in imele korist od njega, s čimer se krepijo kohezija, odpornost ter skupna varnost v Uniji;

Or. en

Predlog spremembe 197
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 11 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

11a. poudarja, da pristop „kupovanja evropskih proizvodov“ ne sme v slabši položaj postavljati malih in srednjih podjetij ter inovativnih podjetij s srednjo tržno kapitalizacijo; poudarja, da bi moralo strukturiranje javnega naročanja omogočati modularno sodelovanje in delne delovne sklope, da bi preprečili koncentracijo trga;

Or. en

Predlog spremembe 198
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 11 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	11b. poudarja, da bi bilo treba pri pobudah za skupna javna naročila dajati prednost področjem, kjer imajo države članice podobne operativne zahteve in kjer sodelovalni razvoj prinaša dodano vrednost, in se ne osredotočati zgolj na že narejene, standardne proizvode;

Or. en

Predlog spremembe 199
György Hölvényi

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 200
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino ***v največji možni meri*** obravnavajo kot sestavni del ***enotnega trga*** za obrambo***, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine***;	12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino obravnavajo kot sestavni del ***evropskega sistema preferencialov na trgu*** za obrambo;

Or. en

Predlog spremembe 201
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;	12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo***, tudi prek namenskega instrumenta za podporo Ukrajini v okviru programa za evropsko obrambno industrijo, da Ukrajini omogočijo postopno vključevanje v dobavne verige EDTIB***, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;

Or. en

Predlog spremembe 202
Nicolás Pascual de la Parte, Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;	12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo ***tako, da omogočijo industrijska partnerstva, dostop do mehanizmov skupnih javnih naročil ter sodelovanje v programih EU za raziskave in inovacije***, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;

Or. en

Predlog spremembe 203
Wouter Beke

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost ***Ukrajine*** v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;	12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da je ***Ukrajina sedaj prva obrambna črta pred Rusijo s tehnološkim znanjem, preizkušenim v bitkah, da je njena*** prihodnost v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;

Or. en

Predlog spremembe 204
Pekka Toveri, Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;	12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine***, z ukrajinskimi naprednimi obrambnimi tehnologijami ter inovativnimi industrijskimi zmogljivostmi pa tudi za EU***;

Or. en

Predlog spremembe 205
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;	12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine***, če ukrajinski proizvodi in standardi izpolnjujejo potrebne zahteve glede varnosti in kakovosti***;

Or. en

Predlog spremembe 206
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo***, da je prihodnost Ukrajine v EU*** in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;	12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot sestavni del enotnega trga za obrambo, pri čemer naj upoštevajo ***ukrajinsko tehnološko in industrijsko prednost na področju brezpilotnih sistemov ter drugih novih oblik bojevanja*** in da bi to prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;

Or. en

Predlog spremembe 207
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot ***sestavni del enotnega trga*** za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da ***je prihodnost Ukrajine v EU in da bi to*** prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;	12. poziva EU in njene države članice, naj Ukrajino v največji možni meri obravnavajo kot ***privilegirano partnerico na medvladnem trgu*** za obrambo, pri čemer naj upoštevajo, da ***bi tako privilegirano partnerstvo*** prineslo koristi tako za EDTIB kot za obrambno tehnološko-industrijsko bazo Ukrajine;

Or. fr

Predlog spremembe 208
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in	***črtano***

poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;

Or. en

Predlog spremembe 209
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. ***meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU;*** poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;	13. poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;

Or. en

Predlog spremembe 210
Bart Groothuis, Petras Auštrevičius, Marjan Šarec, Engin Eroglu

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in	13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in

poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;	poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo***; poudarja, da če je država članica zaključila evropski postopek javnega naročanja na področju obrambe ali varnosti, bi morale imeti druge države članice možnost ta postopek ponovno uporabiti za javno naročilo istega blaga, del ali storitev, ne da bi postopek ponovile v celoti, s čimer bi bilo javno naročanje hitrejše in učinkovitejše***; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;
	Or. en

Predlog spremembe 211
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. meni, da ***je treba znatno izboljšati*** izvajanje Direktive 2009/81/ES ***o obrambi in*** občutljivih ***varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo***; poziva Komisijo, naj ***pripravi priporočilo za tolmačenje*** člena 346 PDEU ***v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU; poziva*** države članice, ***naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital***;	13. meni, da ***mora*** izvajanje Direktive 2009/81/ES ***glede oddaje*** občutljivih ***naročil na področju obrambe in varnosti še naprej zagotavljati popolno svobodo držav članic pri izvajanju njihove politike javnega naročanja na področju obrambe in politike sodelovanja***; poziva Komisijo, naj ***zagotovi, da bo vsaka pobuda na tem področju strogo skladna s področjem uporabe*** člena 346 PDEU***, ki ščiti ključne interese nacionalne varnosti; poudarja, da je uravnotežen pristop, ki temelji na medsebojnem zaupanju in priznavanju industrijskih in strateških posebnosti vsake*** države članice, ***najboljši način za spodbujanje inovacij, sodelovanja in zasebnih naložb v evropsko obrambno industrijsko in tehnološko bazo***;
	Or. fr

Predlog spremembe 212
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU ***v skladu z dejanskim stanjem soodvisne*** varnostne ***strukture v EU***; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;	13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj ***v tesnem sodelovanju z državami članicami in Evropsko obrambno agencijo*** pripravi priporočilo za ***enotno*** tolmačenje člena 346 PDEU ***ter naj predstavi predloge za usklajena pravila o prenosu znotraj EU ter medsebojno priznavanje certifikatov, s čimer bi zmanjšali pravno negotovost v Uniji, hkrati pa zaščitili legitimne*** varnostne ***interese držav članic***; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;

Or. en

Predlog spremembe 213
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije,	13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije,

konkurenco in zasebni kapital;

konkurenco in zasebni kapital; ***poziva, naj se močno zvišajo pragovi na podlagi Direktive 2009/81/ES, da bodo odražali obseg in naravo javnega naročanja na področju obrambe, s čimer bi povečali učinkovitost in pravočasnost;***

Or. en

Predlog spremembe 214
Alexandr Vondra

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;	13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital***, ter naj vključijo merila s poudarkom na pripravljenosti, ki dajejo prednost projektom, ki prispevajo k strateški industrijski odpornosti in bistvenim grozdom zmogljivosti***;

Or. en

Predlog spremembe 215
Wouter Beke

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi	13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi

in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;	in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena 346 PDEU v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital; ***poleg tega poziva k temeljitemu pregledu Direktive 2014/24/EU o javnem naročanju z vidika obrambe in varnosti;***

Or. en

Predlog spremembe 216
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; ***poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena*** 346 PDEU ***v skladu z dejanskim stanjem soodvisne*** varnostne ***strukture v EU***; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;	13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; ***poudarja, da je treba pri pregledu ohraniti člen*** 346 PDEU ***kot v celoti razpoložljiv zaščitni ukrep za bistvene*** varnostne ***interese; nasprotuje poskusom Komisije za razlage, ki bi ožile diskrecijsko pravico držav članic izven Pogodb***; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;

Or. en

Predlog spremembe 217
György Hölvényi

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; ***poziva Komisijo, naj pripravi priporočilo za tolmačenje člena*** 346 PDEU ***v skladu z dejanskim stanjem soodvisne varnostne strukture v EU***; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;	13. meni, da je treba znatno izboljšati izvajanje Direktive 2009/81/ES o obrambi in občutljivih varnostnih naročilih, in poziva Komisijo, naj predlaga ambiciozno revizijo; ***poudarja, da je pomembno spoštovati člen*** 346 PDEU ***kot ključno določbo, ki ohranja nacionalno pristojnosti držav članic na področju obrambe in varnosti***; poziva države članice, naj uporabijo različne oblike pogodb, ki določajo naložbe v inovacije, konkurenco in zasebni kapital;

Or. en

Predlog spremembe 218
Mārtiņš Staķis

Predlog resolucije
Odstavek 13 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13a. ugotavlja, da obstoječi instrumenti EU za raziskave in razvoj, tudi Evropski obrambni sklad (EDF), obrambnoinovacijska shema EU (EUDIS) in vozlišče za inovacije na področju obrambe, odgovornost za rezultate prepuščajo upravičencem, Komisiji pa dodeljujejo le omejene pravice, ki niso povezane s proizvodnjo; meni, da bi z modelom pravic, podobnim agenciji ZDA za napredne raziskovalne projekte na področju obrambe, ali z evropskim namenskim modelom za pravice, po katerem bi bilo mogoče za intelektualno lastnino, razvito s sredstvi EU, neizključno dati licenco dodatnim kvalificiranim proizvajalcem iz EU, povečali industrijsko odpornost, razširili proizvodno zmogljivost in podprli hitro nadaljnjo proizvodnjo med krizo;

Or. en

Predlog spremembe 219
Tobias Cremer, José Cepeda, Raphaël Glucksmann, Elio Di Rupo, Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 13 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13a. poudarja, da je treba nuditi usmerjeno podporo, zlasti za testiranje prototipov novih proizvodov ter dajati prednost naložbam v nastajajoče in prelomne tehnologije; poudarja dodano vrednost tesnega sodelovanja z ukrajinskimi obrambnimi in tehnološkimi deležniki na teh izredno inovativnih področjih; poudarja, da je pomembno zaščititi finančno vzdržnost podjetij, vključno z malimi in srednjimi podjetji, ki vlagajo v take inovacije;

Or. en

Predlog spremembe 220
Alexandr Vondra

Predlog resolucije
Odstavek 13 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13a. poziva Komisijo, naj poskrbi, da prihodnji instrumenti EU za financiranje obrambe uporabljajo pozitivno ponderiranje za projekte, ki izboljšujejo obstoječe proizvodne zmogljivosti v Uniji ter neposredno prispevajo k cilju pripravljenosti; opozarja, da so potrebna pregledna merila, ki dajejo prednost naložbam v sredstva za bistveno pripravljenost ter tehnologije, ki podpirajo strateško avtonomijo;

Or. en

Predlog spremembe 221
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 13 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13a. poziva Komisijo, naj izda jasne smernice, kako ponderirati obrambne in varnostne vidike pri sklepih v zvezi z nadzorom koncentracij, ki vplivajo na EDTIB, ob čemer je treba zaščititi konkurenco, če obstajajo alternative;

Or. en

Predlog spremembe 222
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 13 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13a. spodbuja, naj se državam članicam dovoli razčlenitev svežnjev javnih naročil, kadar je to primerno, s čimer bi malim in srednjim podjetjem omogočili vstop v dobavne verige po enakih pogojih;

Or. en

Predlog spremembe 223
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 13 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13b. poziva k pregledu in poenostavitvi člena 21 Direktive 2009/81/ES, ki naj se nadomesti z mehanizmi za uravnoteženo industrijsko udeležbo, ki podpirajo krepitev evropske obrambne tehnološko-

industrijske baze;

Or. en

Predlog spremembe 224
Bart Groothuis, Petras Auštrevičius, Marjan Šarec, Engin Eroglu

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga;	14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga; ***poudarja, da bi bilo treba pri izdajanju izvoznih dovoljenj spodbujati uporabo pravila de minimis, da bi podprli harmonizacijo nadzora nad izvozom ter spodbudili sodelovanje malih in srednjih podjetij po Uniji;***

Or. en

Predlog spremembe 225
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga;	14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga; ***ugotavlja, da so postopki certificiranja na podlagi Direktive 2009/43/ES še vedno zapleteni in dragi; poziva k poenostavljenim in standardiziranim pravilom certificiranja, ki temeljijo na medsebojnem priznavanju;***

Or. en

Predlog spremembe 226
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva	14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev***; poziva Komisijo, naj takoj po sprejetju začne uporabljati ukrepe, predlagane v omnibusu EU o obrambni pripravljenosti, kar se tiče prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU ter poenostavitve izdajanja dovoljenj ter poenostavitve zakonodaje EU***; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih

države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; ***poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga;***	proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj;

Or. en

Predlog spremembe 227
Angelika Niebler

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga;	14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev***; priznava, da je omnibus o obrambni pripravljenosti relevantno orodje, ter poudarja njegov pristop k večji poenostavitvi***; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga;

Or. en

Predlog spremembe 228
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; ***poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih*** za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga;	14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; ***spodbuja države članice, naj po želji oblikujejo skupna pravila*** za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga***, brez poseganja v pravico vsake države članice, da prosto odloča o svojem izvozu***;

Or. fr

Predlog spremembe 229
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni	14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni

proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; poziva jih, naj se dogovorijo o ***novih*** skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga;	proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; poziva jih, naj se dogovorijo o skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga ***iz teh skupnih projektov***;

Or. en

Predlog spremembe 230
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; ***poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo*** prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; ***poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga;***	14. ***pozdravlja Uredbo Komisije (EU) 2025/0177 ter*** poudarja, da je treba poenostaviti in odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, vključno z vzajemnim priznavanjem meril in certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev za predhodno odobritev; ***je prepričan, da je potekajoči zakonodajni proces priložnost za sprostitev*** prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj;

Or. en

Predlog spremembe 231
Engin Eroglu

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. poudarja, da je treba ***poenostaviti in*** odpraviti ovire, povezane s prenosi znotraj EU, ***vključno z vzajemnim priznavanjem*** meril in ***certificiranjem ter poenostavitvijo zahtev*** za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga;	14. poudarja, da je treba ***nemudoma*** odpraviti ***vse*** ovire, povezane s prenosi znotraj EU, ***do junija 2026 uvesti vzajemno priznavanje*** meril in ***certificiranje ter poenostaviti zahteve*** za predhodno odobritev; poziva Komisijo, naj nujno predstavi predloge za nadaljnjo harmonizacijo prenosov obrambnih proizvodov znotraj EU ***do leta 2030***, da bi poenostavili pretok teh proizvodov znotraj Unije, zlasti z odpravo zahtev za izdajo dovoljenj za sestavne dele, ki so že vključeni ali bodo vključeni v obrambni proizvod in jih kot takih ni mogoče prenesti ali izvoziti; prav tako poziva države članice, naj si prizadevajo za isti cilj; poziva jih, naj se dogovorijo o novih skupnih pravilih za nadzor izvoza orožja in obrambnega blaga;

Or. en

Predlog spremembe 232
Cristian Terheş

Predlog resolucije
Odstavek 14 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	14a. poudarja, da bi moral razvoj enotnega trga za obrambo vključevati tudi druge kritične proizvode in tehnologije za civilno, dvojno ali vojaško rabo, ki prispevajo k varnosti in odpornosti Unije in njenih državljanov; poudarja, da so mnoge civilne industrijske zmogljivosti, kot so tiste na področju kibernetske varnosti, vesolja, energije, prometa, zdravja in kritične infrastrukture, bistvene za zagotavljanje varnosti in pripravljenosti; poziva k skladnemu političnemu okviru, ki bo te sektorje povezal v širši evropski varnostni in obrambni ekosistem, da bi preprečili nepotrebno delitev med civilnim in

vojaškim trgom;

Or. en

Predlog spremembe 233
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 14 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	14a. obžaluje omejeno uporabo splošnih dovoljenj za prenos na podlagi Direktive 2009/81/ES ter splošno uporabo posameznih dovoljenj po ruski invaziji na Ukrajino kljub pozivom Parlamenta k spremembi te prakse;

Or. en

Predlog spremembe 234
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 14 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	14a. je prepričan, da bi bilo treba odpraviti zahteve za dovoljenja za prenos, če so sestavni deli že vključeni v sistem in jih ni mogoče uporabiti samostojno;

Or. en

Predlog spremembe 235
Cristian Terheş

Predlog resolucije
Odstavek 14 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

	14b. poudarja, da bi bilo treba ob enotnem trgu za obrambo pripraviti tudi srednjeročno obrambno industrijsko politiko Unije, katere namen bi bil podpreti strukturno čezmejno povezovanje obrambnih sredstev ter selektivna konsolidacija industrijskih zmogljivosti EU z izrecnim ciljem povečati obseg, standardizacijo in interoperabilnost med državami članicami; poleg tega poudarja, da bi bilo treba pri enotnem trgu za obrambo in srednjeročni obrambni industrijski politiki EU upoštevati specifične potrebe držav ob zunanjih mejah EU, zlasti na vzhodu, hkrati pa bi bilo treba dejavno spodbujati raziskave in razvoj ter sodelovanje malih in srednjih podjetij v evropski obrambni vrednostni verigi;

Or. en

Predlog spremembe 236
Christophe Gomart

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poudarja, da morata EU in Nato podpisati sporazum o sodelovanju pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne obrambne zmogljivosti; ***poziva Komisijo, naj pripravi zakonodajni predlog, ki bi omogočil uporabo pravno zavezujočih instrumentov za izvajanje in izvrševanje Natovih standardov za opremo, strelivo in zaloge, potem ko bo tak sporazum sklenjen, saj bi izboljšal interoperabilnost in vzpostavil okvir za skupno evropsko preizkušanje in certificiranje obrambne opreme, namesto da bi imel ločeno nacionalno potrditev za vsak obrambni proizvod;***	15. poudarja, da morata EU in Nato podpisati sporazum o sodelovanju pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne obrambne zmogljivosti;

Or. fr

Predlog spremembe 237
Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poudarja, da morata EU in Nato podpisati sporazum o sodelovanju pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne obrambne zmogljivosti; ***poziva Komisijo, naj pripravi zakonodajni predlog, ki bi omogočil uporabo pravno zavezujočih instrumentov za izvajanje in izvrševanje Natovih standardov za opremo, strelivo in zaloge, potem ko bo tak sporazum sklenjen, saj bi izboljšal interoperabilnost in vzpostavil okvir za skupno evropsko preizkušanje in certificiranje obrambne opreme, namesto da bi imel ločeno nacionalno potrditev za vsak obrambni proizvod;***	15. poudarja, da morata EU in Nato podpisati sporazum o sodelovanju pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne obrambne zmogljivosti;

Or. en

Predlog spremembe 238
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poudarja, da morata EU in Nato ***podpisati sporazum o sodelovanju*** pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi ***zagotovili*** usklajeno ***in dopolnilno*** načrtovanje ***ter*** interoperabilne obrambne zmogljivosti***; poziva Komisijo***, ***naj pripravi zakonodajni predlog, ki bi omogočil uporabo pravno zavezujočih instrumentov za izvajanje in izvrševanje Natovih standardov za opremo, strelivo in zaloge, potem ko bo tak sporazum sklenjen, saj bi***	15. poudarja, da morata EU in Nato ***sodelovati*** pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi ***po potrebi zagotovila*** usklajeno načrtovanje ***in*** interoperabilne obrambne zmogljivosti, da bi ***evropski steber v okviru Nata postal resničnost***;

izboljšal interoperabilnost in vzpostavil okvir za skupno evropsko preizkušanje in certificiranje obrambne opreme, namesto da bi ***imel ločeno nacionalno potrditev za vsak obrambni proizvod***;

Or. en

Predlog spremembe 239
Nicolás Pascual de la Parte, Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poudarja, da morata EU in Nato podpisati sporazum o sodelovanju pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne obrambne zmogljivosti; poziva Komisijo, naj pripravi zakonodajni predlog, ***ki bi omogočil uporabo*** pravno zavezujočih instrumentov ***za izvajanje in izvrševanje Natovih standardov za opremo, strelivo in zaloge, potem ko bo tak sporazum sklenjen, saj bi izboljšal*** interoperabilnost in vzpostavil okvir za ***skupno evropsko preizkušanje*** in certificiranje obrambne opreme, ***namesto da bi imel ločeno nacionalno*** potrditev ***za vsak obrambni proizvod***;	15. poudarja, da morata EU in Nato podpisati ***celovit*** sporazum o sodelovanju pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne obrambne zmogljivosti; ***poudarja, da je treba pri tem sodelovanju spoštovati avtonomijo obeh organizacij, hkrati pa preprečiti podvajanje, spodbujati pravično porazdelitev bremena in zagotoviti, da so standardi Nata v celoti skladni s pobudami EU, kot sta načrt za razvoj zmogljivosti in sveženj omnibus o obrambni pripravljenosti;*** poziva Komisijo, naj ***po sklenitvi takega sporazuma*** pripravi zakonodajni predlog, ***v skladu s katerim se bodo lahko ti standardi izvajali in izvrševali s pomočjo*** pravno zavezujočih instrumentov***, s čimer se bo izboljšala*** interoperabilnost in vzpostavil ***skupni evropski*** okvir za ***standardizacijo*** in certificiranje obrambne opreme, ***ki bo nadomestil sistem ločenih nacionalnih*** potrditev;

Or. en

Predlog spremembe 240
Judita Laššáková

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poudarja, da ***morata*** EU in Nato ***podpisati sporazum o sodelovanju*** pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi ***zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne obrambne zmogljivosti; poziva Komisijo, naj pripravi zakonodajni predlog, ki bi omogočil uporabo pravno zavezujočih instrumentov za izvajanje in izvrševanje Natovih standardov za opremo, strelivo in zaloge, potem ko bo tak sporazum sklenjen, saj bi izboljšal interoperabilnost in vzpostavil okvir za skupno evropsko preizkušanje in certificiranje obrambne opreme, namesto da bi imel ločeno nacionalno potrditev za vsak obrambni proizvod***;	15. poudarja, ***kako pomembno je,*** da EU in Nato pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti ***poskrbita za skladnost in dopolnjevanje; poudarja***, ***da Nato ostaja temelj kolektivne obrambe svojih evropskih članic in*** da bi ***morala biti vloga EU podporne in dopolnilne narave, pri čemer bi bilo treba preprečiti podvajanje ali vzpostavljanje vzporednih vojaških struktur***;

Or. en

Predlog spremembe 241
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poudarja, da ***morata*** EU in ***Nato podpisati sporazum o sodelovanju pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne obrambne*** zmogljivosti; ***poziva Komisijo, naj pripravi zakonodajni predlog, ki bi omogočil uporabo pravno zavezujočih instrumentov za izvajanje in izvrševanje Natovih standardov za opremo, strelivo in zaloge, potem ko bo tak sporazum sklenjen, saj bi izboljšal interoperabilnost in vzpostavil okvir za skupno evropsko preizkušanje in certificiranje obrambne opreme, namesto da bi imel ločeno nacionalno potrditev za vsak obrambni proizvod;***	15. poudarja, da ***ima Nato kot temelj evropske in čezatlantske kolektivne obrambe osrednjo vlogo, ter poudarja, da mora vsakršno sodelovanje v okviru Unije Atlantsko zavezništvo dopolnjevati in ga v nobenem primeru ne sme nadomestiti; zavrača zamisel o sporazumu med*** EU in ***Natom, ki bi vključeval pravno zavezujoče instrumente ali neposredne pristojnosti Komisije na področju načrtovanja*** zmogljivosti;

Or. en

Predlog spremembe 242
Engin Eroglu, Marjan Šarec, Bart Groothuis

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poudarja, da morata EU in Nato podpisati sporazum o sodelovanju pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne obrambne zmogljivosti; poziva Komisijo, naj pripravi zakonodajni predlog, ki bi omogočil uporabo pravno zavezujočih instrumentov za izvajanje in izvrševanje Natovih standardov za opremo, strelivo in zaloge, potem ko bo tak sporazum sklenjen, saj bi izboljšal interoperabilnost ***in*** vzpostavil okvir za skupno evropsko preizkušanje in certificiranje obrambne opreme, namesto da bi imel ločeno nacionalno potrditev za vsak obrambni proizvod;	15. poudarja, da morata EU in Nato podpisati sporazum o sodelovanju pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da bi zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne obrambne zmogljivosti; poziva Komisijo, naj ***do junija 2026*** pripravi zakonodajni predlog, ki bi omogočil uporabo pravno zavezujočih instrumentov za izvajanje in izvrševanje Natovih standardov za opremo, strelivo in zaloge, potem ko bo tak sporazum sklenjen, saj bi izboljšal interoperabilnost***, znatno zmanjšal število oborožitvenih sistemov, ki se trenutno uporabljajo v državah članicah, preprečil nepotrebno podvajanje ter*** vzpostavil okvir za skupno evropsko preizkušanje in certificiranje obrambne opreme, namesto da bi imel ločeno nacionalno potrditev za vsak obrambni proizvod;

Or. en

Predlog spremembe 243
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. poudarja, da ***morata*** EU in ***Nato podpisati sporazum o sodelovanju*** pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da ***bi zagotovili usklajeno in dopolnilno načrtovanje ter interoperabilne*** obrambne	15. poudarja, da ***je treba na podlagi skupnih izjav*** EU in ***Nata iz let 2016, 2018 in 2023 dodatno okrepiti obstoječi okvir EU in Nata za sodelovanje*** pri načrtovanju in razvoju zmogljivosti, da ***bosta njuna***

zmogljivosti; poziva Komisijo***, naj pripravi zakonodajni predlog, ki bi omogočil uporabo pravno zavezujočih instrumentov za izvajanje in izvrševanje*** Natovih standardov za opremo, strelivo in zaloge, ***potem ko bo tak sporazum sklenjen, saj bi izboljšal*** interoperabilnost in ***vzpostavil okvir za skupno evropsko*** preizkušanje in certificiranje ***obrambne opreme, namesto da bi imel ločeno nacionalno potrditev za vsak obrambni proizvod***;	***pristopa skladna in da se bosta dopolnjevala ter da bodo*** obrambne zmogljivosti ***držav članic interoperabilne***; poziva ***države članice,*** Komisijo ***in Evropsko obrambno agencijo, naj spodbujajo uskladitev in vzajemno priznavanje*** Natovih standardov za opremo, strelivo in zaloge, ***da bi povečali*** interoperabilnost in ***podprli vzpostavitev skupnih evropskih struktur za*** preizkušanje in certificiranje***, katerih rezultate bodo lahko države članice vzajemno priznavale***;

Or. en

Predlog spremembe 244
Mārtiņš Staķis

Predlog resolucije
Odstavek 15 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15a. poziva Komisijo in Evropsko obrambno agencijo, naj predlagata usklajen okvir EU za tehnične standarde in certificiranje obrambnih proizvodov, ki bo temeljil na evropskem referenčnem sistemu obrambnih standardov (EDSTAR) in s katerim bodo izbrani sporazumi o standardizaciji v Natu (STANAG) po potrebi vključeni v zakonodajo EU; meni, da bi zahteve glede skladnosti na ravni EU za strelivo in potrošni material znatno povečale medsektorsko združljivost, omogočile vzpostavitev skupnih struktur za preizkušanje in certificiranje ter zmanjšale razdrobljenost proizvodnje po vsej Uniji;

Or. en

Predlog spremembe 245
Urmas Paet

Predlog resolucije
Odstavek 15 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15a. pozdravlja, da se EU in Nato tesneje usklajujeta pri načrtovanju zmogljivosti in na področju interoperabilnosti; poziva, naj se vzdolž vzhodnega krila izvajajo vodilni projekti sodelovanja, s katerimi bodo okrepljene zmogljivosti odvračanja, odpornosti in kibernetske obrambe ter zagotovljeno, da bodo ukrepi EU za enotni trg dopolnjevali okvir Nata za kolektivno obrambo;

Or. en

Predlog spremembe 246
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 15 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15a. poziva Komisijo in Nato, naj skupaj razvijeta smernice, v skladu katerimi bodo lahko države članice na podlagi varnostnih vidikov izključile podizvajalce iz jurisdikcij z visokim tveganjem, pri tem pa zagotovile preglednost in skladnost;

Or. en

Predlog spremembe 247
Eszter Lakos

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poudarja, da mora EU razviti bolj	16. poudarja, da mora EU razviti bolj

proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;	proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji; ***meni, da bi se bilo treba pri ustanavljanju novih proizvodnih obratov ter raziskovalnih struktur in struktur za preizkušanje v sklopu dobavnih verig v Uniji usmeriti v tiste države, ki imajo trenutno manj razvito obrambno tehnološko in industrijsko bazo, da bi podprli regionalna gospodarstva in zagotovili bolj uravnoteženo porazdelitev gospodarskih koristi po vsej Uniji;***
	Or. en

Predlog spremembe 248
Alice Teodorescu Måwe

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva	16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva

Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;	Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji; ***poudarja, da je treba predpise o proizvodih z dvojno rabo, zlasti kar zadeva proizvodnjo, uskladiti z izjemami in ugodnostmi, ki veljajo za proizvode, ki so izključno obrambni;***

Or. sv

Predlog spremembe 249
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;	16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji***, med drugim prek obrambnoinovacijske sheme EU (EUDIS) in okrepljenega kapitalskega instrumenta za obrambo, pri čemer naj bo poudarek na komercializaciji v pozni fazi, financiranju razširitve ter dostopu malih in srednjih podjetij do koridorjev za preizkušanje in kibernetskih poligonov***;

Or. en

Predlog spremembe 250
Wouter Beke

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;	16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; ***zato pozdravlja dogovor o mini omnibusu ali uredbi za spodbujanje naložb, povezanih z obrambo, v proračunu EU, da se bo lahko izvedel načrt za ponovno oboroževanje Evrope ReArm Europe;*** poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti***, ustvarjanje pozitivnih učinkov prelivanja*** in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;

Or. en

Predlog spremembe 251
Angelika Niebler

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam;	16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam;

poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;	poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji; ***poudarja, da bi bilo treba zlasti novo vesoljsko industrijo, ki je v vzponu, in njen inovacijski potencial v zvezi s tehnologijami z dvojno rabo v celoti izkoristiti tudi za razvoj na obrambnem in civilnem področju;***
	Or. en

Predlog spremembe 252
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;	16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva***, naj se razvijejo etični standardi in demokratični nadzor za razvoj avtonomnih oboroţitvenih sistemov in obrambnih tehnologij, ki bodo temeljile na umetni inteligenci; poziva*** Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;
	Or. en

Predlog spremembe 253
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;	16. poudarja, da mora EU razviti bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti hibridnim in nastajajočim grožnjam; poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih priložnosti in okrepitev EDTIB, s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem***, pri čemer poudarja, da je treba pri tem vključiti podjetja, ki se ukvarjajo z blagom z dvojno rabo tako na vojaškem kot na civilnem področju, in sicer v državah članicah in podobno mislečih državah***; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;

Or. en

Predlog spremembe 254
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. poudarja, da mora EU ***razviti*** bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti	16. poudarja, da mora EU ***prevzeti*** bolj proaktivno vlogo pri ohranjanju naložb v tehnologije in proizvode z dvojno rabo, zlasti kadar so del dobavnih verig obrambnih proizvodov, da bi povečali zanesljivost oskrbe in odpornost EU proti

hibridnim in nastajajočim grožnjam***;*** ***poziva k spodbujanju civilne komercializacije teh tehnologij kot načinu za razširjanje tržnih*** priložnosti in ***okrepitev*** EDTIB***,*** s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;	hibridnim in nastajajočim grožnjam ***ter razširili tržne*** priložnosti in ***okrepili*** EDTIB s spodbujanjem sinergij med vojaškim in civilnim razvojem; poziva Komisijo in države članice, naj ustvarijo spodbude za lokalizacijo dobavnih verig najbolj kritičnih vložkov za obrambne proizvode v Uniji;

Or. en

Predlog spremembe 255
Tobias Cremer, José Cepeda, Raphaël Glucksmann, Elio Di Rupo, Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 16 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16a. želi spomniti, kako pomembno je zagotoviti demokratično legitimnost, odgovornost in preglednost, da bi zagotovili potrebno javno podporo za večje izdatke na področju obrambe, pa tudi pravično in uravnoteženo porazdelitev s tem povezanih stroškov in koristi po vsej Uniji; poudarja, da Unija ne glede na svoje vojaške zmogljivosti tvega nestabilnost in ranljivost, če se ne bo učinkovito spoprijela z dejavniki, ki spodkopavajo zaupanje državljanov v institucije in demokratične procese; zato poudarja, da je treba poskrbeti, da bodo industrijska proizvodnja, naložbe in ustvarjanje vrednosti na področju obrambe geografsko uravnoteženi ter da bodo prispevali k ekonomski in socialni konvergenci v Uniji; poziva, naj se naložbe v obrambo načrtujejo tako, da bodo krepile tudi socialno kohezijo znotraj regij in držav članic ter med njimi;

Or. en

Predlog spremembe 256
Pekka Toveri

Predlog resolucije
Odstavek 16 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16a. poudarja, da je treba izvesti obširno oceno celotne proizvodne verige evropske obrambne industrije; poziva Komisijo, naj opredeli kritične surovine in bistvene sestavne dele ter razvije strategijo, s katero bo zagotovila, da bo oskrba z njimi prek evropskih ali podobno mislečih virov zanesljiva in trajnostna, da bi odpravili škodljive strateške odvisnosti, tudi od ruskega niklja, kitajskih redkih surovin in tajvanskih polprevodnikov;

Or. en

Predlog spremembe 257
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 16 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16a. poziva, naj se ustanovijo regionalni skladi za razvoj obrambne industrije, ki bodo posebej namenjeni regijam, ki se spoprijemajo z gospodarskim prehodom, s čimer bi zagotovili, da bodo koristi razvoja obrambne industrije usklajeno porazdeljene po vsej EU in prispevale k socialni koheziji; poudarja, da bi bilo treba pri teh skladih dajati prednost ustvarjanju delovnih mest, razvoju znanj in spretnosti ter podpori lokalnim malim in srednjim podjetjem v obrambnih dobavnih verigah;

Or. en

Predlog spremembe 258
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 16 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16a. poziva Komisijo, naj preuči, ali bi lahko v okviru prihodnjih programov Unije, kot je program za evropsko obrambno industrijo (EDIP), ustanovili evropski organ za načrtovanje, ki bi združeval pravne in tehnične kompetence za upravljanje intelektualne lastnine, certificiranje zasnov sistemov in omogočanje pooblaščenim proizvajalcem EU, da proizvajajo odobreno opremo v skladu s skupnimi standardi kakovosti in varnosti;

Or. en

Predlog spremembe 259
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 16 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16a. poziva Komisijo in Evropsko obrambno agencijo, naj se v sklopu svoje vloge omejita na naloge tehnične podpore in usklajevanja, ne da bi imeli izvršilna ali nadzorna pooblastila za načrtovanje ali izvajanje projektov, ki naj jih urejajo medvladni sporazumi med sodelujočimi državami članicami;

Or. en

Predlog spremembe 260
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 16 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16a. spodbuja Komisijo in države članice, naj spodbujajo skupne razvojne projekte na tehnološko naprednih področjih, kot so elektronsko vojskovanje, varne komunikacije, umetna inteligenca in vesoljski sistemi, na katerih se lahko z združevanjem virov dosežejo preboji, ki jih večina držav članic posamično ne more doseči;

Or. en

Predlog spremembe 261
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 16 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16a. pozdravlja pobudo Tri morja kot platformo za mobilizacijo javno-zasebnega partnerstva in sofinanciranja logistike z dvojno rabo na vzhodnem krilu; poziva, naj se prednostni koridorji sever-jug (Via Carpatia, Via Baltica, Rail Baltica, območje Suwałki) obravnavajo kot projekti za obrambno pripravljenost;

Or. en

Predlog spremembe 262
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 16 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16b. meni, da je vlaganje v delovno silo in proizvodno infrastrukturo prednostna

naloga, pri čemer je treba standardizirati odprte strukture za interoperabilnost, kadar je to ustrezno, in se usklajevati z organizacijama DIANA in JATEC v sklopu Nata, da bi standardi zadostili potrebam zavezništva po interoperabilnosti, hkrati pa morajo države članice ohraniti nadzor nad proizvodnjo;

Or. en

Predlog spremembe 263
Nikola Bartůšek, Roberto Vannacci, Jorge Buxadé Villalba

Predlog resolucije
Odstavek 16 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16b. poudarja, da mora Evropski parlament svoje funkcije obveščanja in proračunskega nadzora izvajati, ne da bi posegal v izključne pristojnosti držav članic na področju obrambe, da bi tako zagotovil popolno proračunsko in strateško suverenost vsake od njih;

Or. en

Predlog spremembe 264
Tobias Cremer, José Cepeda, Raphaël Glucksmann, Elio Di Rupo, Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 16 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	16b. poudarja, da je treba skušati doseči večjo harmonizacijo, usklajenost in pravičnost davčnih sistemov, ki se uporabljajo za podjetja, ki delujejo na področju varnosti in obrambe po vsej Uniji, ter je seznanjen z vlogo, ki bi jo lahko imela obdavčitev nepričakovanih dobičkov v prihodnje, kadar bi bilo to

upravičeno;

Or. en

Predlog spremembe 265
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. je trdno prepričan, da je za zagotovitev demokratične legitimnosti in preglednosti obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in ruskih dezinformacijskih kampanj ključnega pomena, da ima Parlament osrednjo vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa;	17. je trdno prepričan, da je za zagotovitev demokratične legitimnosti in preglednosti obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in ruskih dezinformacijskih kampanj ključnega pomena, da ima Parlament osrednjo vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa; ***vztraja, da je treba vzpostaviti redne medinstitucionalne dialoge, v katere bodo vključeni Evropski parlament, sindikati, organizacije civilne družbe in ustrezni deležniki, da bi zagotovili široko demokratično udeležbo pri odločitvah na področju obrambne politike; poziva, naj se vzpostavi mehanizem parlamentarnega nadzora, v sklopu katerega bo mogoče dostopati do vseh informacij o izdatkih za obrambo, javnih naročilih in industrijski politiki;***

Or. en

Predlog spremembe 266
Merja Kyllönen

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. je trdno prepričan, da je za zagotovitev demokratične legitimnosti in preglednosti obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in ruskih	17. je trdno prepričan, da je za zagotovitev demokratične legitimnosti in preglednosti obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in ruskih

dezinformacijskih kampanj ključnega pomena, da ima Parlament osrednjo vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa;	dezinformacijskih kampanj ključnega pomena, da ima Parlament osrednjo vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa; ***poudarja, da je treba zagotoviti ravnotežje med zahtevami po preglednosti na eni strani in varstvom občutljivih podatkov o industrijski in proizvodni zmogljivosti na drugi strani; poziva Komisijo, naj zagotovi varne kanale za izmenjavo tajnih in poslovno zaupnih informacij z industrijo in nacionalnimi organi;***

Or. en

Predlog spremembe 267
Adam Bielan, Reinis Pozņaks, Michał Dworczyk

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. je trdno prepričan, da je ***za zagotovitev demokratične legitimnosti in preglednosti obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in ruskih dezinformacijskih kampanj ključnega pomena, da ima*** Parlament ***osrednjo vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa***;	17. je trdno prepričan, da je ***v luči agresije, ki jo Rusija še vedno izvaja proti Ukrajini, pri ukrepih EU, povezanih z obrambo, nujno treba zagotoviti preglednost in demokratično odgovornost; poudarja, da bi moral Evropski*** parlament ***izvajati ustrezen proračunski in politični nadzor nad obrambnimi pobudami, ki jih financira EU, pri tem pa v celoti upoštevati, da so za nacionalne varnostne in obrambne politike v prvi vrsti odgovorne države članice, ter poudarja, da morajo ta prizadevanja še naprej dopolnjevati okvir Nata za kolektivno obrambo***;

Or. en

Predlog spremembe 268
Judita Laššáková

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. ***je trdno prepričan***, da je ***za zagotovitev*** demokratične ***legitimnosti in preglednosti obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in ruskih dezinformacijskih kampanj ključnega pomena, da ima Parlament osrednjo vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa***;	17. ***poudarja***, da je ***sicer nujno treba povečati preglednost in parlamentarni nadzor, da pa morajo odločitve v zvezi z uporabo oboroženih sil in obrambnim načrtovanjem ostati pod nadzorom nacionalnih parlamentov in vlad; poudarja, da demokratična legitimnost na področju obrambe zagotavljajo predvsem*** demokratične ***institucije držav članic v skladu z lastnimi ustavnimi tradicijami***;

Or. en

Predlog spremembe 269
Nicolás Pascual de la Parte, Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. je trdno prepričan, da ***je za zagotovitev demokratične legitimnosti in preglednosti*** obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in ruskih dezinformacijskih kampanj ***ključnega pomena, da ima Parlament osrednjo vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa***;	17. je trdno prepričan, da ***mora imeti Parlament osrednjo vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu*** obrambnih politik EU***, če naj se zagotovi njihova demokratična legitimnost in preglednost*** v času hibridnega vojskovanja in ruskih dezinformacijskih kampanj***; poudarja, da je treba zagotoviti preglednost in odgovornost***;

Or. en

Predlog spremembe 270
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. je trdno prepričan, da je za zagotovitev demokratične legitimnosti in	17. je trdno prepričan, da je za zagotovitev demokratične legitimnosti in

preglednosti obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in ruskih dezinformacijskih kampanj ključnega pomena, da ***ima*** Parlament ***osrednjo*** vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa;	preglednosti obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in ruskih dezinformacijskih kampanj ključnega pomena, da Parlament ***odigra svojo*** vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa;

Or. en

Predlog spremembe 271
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 17

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
17. je trdno prepričan, da je za zagotovitev demokratične legitimnosti in preglednosti obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in ***ruskih*** dezinformacijskih kampanj ključnega pomena, da ima Parlament osrednjo vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa;	17. je trdno prepričan, da je za zagotovitev demokratične legitimnosti in preglednosti obrambnih politik EU v času hibridnega vojskovanja in dezinformacijskih kampanj ključnega pomena, da ima Parlament osrednjo vlogo pri načrtovanju, nadzoru in pregledu tega procesa;

Or. en

Predlog spremembe 272
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 17 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	17a. predlaga, naj se v program unije spretnosti izrecno vključi obrambni sektor in naj se v njegovem sklopu olajša mobilnost usposobljenih delavcev med državami članicami, in sicer tja, kjer so najbolj potrebni; poziva države članice, naj mlade spodbujajo k poklicni poti na področju obrambnih tehnologij, tudi s kampanjami ozaveščanja o prispevku tega področja k varnosti in tehnološkim

inovacijam v Evropi; spodbuja, naj se med podjetji, ki delujejo na področju obrambe, izobraževalnimi ustanovami in vladami vzpostavijo javno-zasebna partnerstva, da bi oblikovali nabor talentov;

Or. en

Predlog spremembe 273
Vasile Dîncu

Predlog resolucije
Odstavek 17 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	17a. poziva Komisijo, naj v zvezi s prihodnjimi politikami obrambne industrije redno izvaja ocene njihovega vpliva na družbo in gospodarstvo, vključno z njihovim vplivom na zaposlovanje, porazdelitev dohodka, regionalni razvoj in socialno kohezijo; vztraja, da je treba te ocene objaviti in o njih razpravljati v Evropskem parlamentu, preden se sprejmejo večje politične odločitve; poziva, naj se morebitni ugotovljeni negativni vplivi na družbo izravnajo s programi socialnih naložb;

Or. en

Predlog spremembe 274
Hélder Sousa Silva

Predlog resolucije
Odstavek 17 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	17b. poudarja, da ima Evropska obrambna agencija ključno vlogo pri spodbujanju povezanega evropskega obrambnega trga, in poziva, naj se mandat te agencije v zvezi s tem okrepi,

njena sredstva v ta namen pa povečajo; podpira, da bi bila Evropska obrambna agencija bolj vključena v spremljanje izvajanja obrambnih pobud EU in prepoznavanje ovir, ki še vedno obstajajo na trgu; meni, da bo ta okrepitev Evropske obrambne agencije prispevala k medsebojnemu zaupanju in sodelovanju, ki sta potrebna za nadaljnji razvoj enotnega trga za obrambo, saj je agencija v edinstvenem položaju, da lahko poveže nacionalne in evropske interese;

Or. en

Predlog spremembe 275
Judita Laššáková

Predlog resolucije
Odstavek 18 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	18a. poudarja, da bi se bilo treba v sklopu pristopa k evropskemu povezovanju na obrambnem področju, če naj bo realističen, osredotočiti na interoperabilnost, skupne standarde, industrijsko sodelovanje in krepitev notranjega trga, hkrati pa še naprej spoštovati temeljno načelo nacionalne suverenosti v obrambnih zadevah in se vzdržati sprejemanja vsakršnih ukrepov za nadnacionalno vojsko EU ali federalizacijo obrambnih struktur;

Or. en